



## Cement z Radotína slaví 150 let:

používá se na dálnici D1 i na dalších důležitých stavbách



STR. 10



## Frank Menschner Cup:

velký zájem diváků a výhra Custodů



STR. 11

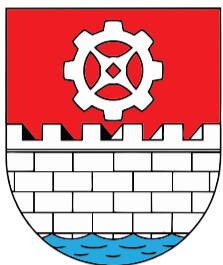


## Burčákobraní a Biotop Days:

Jaké byly zářijové slavnosti?



STR. 12



# NOVINY PRAHY 16

Měsíčník správního obvodu pro území Radotína, Zbraslavi, Velké Chuchle, Lipenců, Lochkova

Ročník 19

Číslo 10/2021

[www.praha16.eu](http://www.praha16.eu)

ZDARMA

## SLOVO STAROSTY

Vážení spoluobčané, v říjnu otevíráme nové kulturně-komunitní centrum a čekají nás důležité volby do Poslanecké sněmovny. To jsou dvě témata pro můj dnešní úvodník.



Kulturně-komunitní centrum Koruna pomůže Radotínu v sociální oblasti. V dnešní době sociálních sítí, kde dochází k rozdělování společnosti napříč tématy, je důležité lidi spojit. To bude jeden z hlavních úkolů našeho nového centra.

Chceme, aby se lidé více setkávali, diskutovali, a proto také pořádáme pravidelné akce typu Havelské posvícení nebo burčákobraní. Právě zářijové Královské burčákobraní navštívilo více než dva tisíce lidí, což je podle mého názoru jasným důkazem zájmu radotínských obyvatel o společenský život. Ještě pravidelnější sousedské kontakty napříč generacemi nabídne nové kulturně-komunitní centrum.

Navíc se nám do unikátního projektu, spojujícího čtyři různé dotace, podařilo zapojit také rozšíření prostorů pro základní uměleckou školu a novou služebnu Policie ČR. Děti docházející do „zušky“ se mohou těšit na opravdu krásné a nadstandardní sály pro výuku tance a koncertování. Přítomnost policie, jež se přemístí z problematicky vzdálené služebny ve Výpadevské ulici, zase zvýší bezpečnost v centru Radotína.

Na závěr chci všem připomenout volby do Poslanecké sněmovny, které se konají 8. a 9. října. Přijďte prosím k volebním urnám a podpořte návrat k tradičním hodnotám, nezadlužování státu. Podpořte ty, kteří bojují proti postupné privatizaci státu a morálnímu rozvratu země, o což se snaží Andrej Babiš. Podpořte strany, které pracují na demokratických principech a usilují o konec vlády hnutí ANO, které nám neustále slibuje, že bude líp... Naše země si zasluhuje lepší budoucnost!

Přeji vám především pevné zdraví!

**Váš Karel Hanzlík, starosta Městské části Praha 16 (Radotín)**

## Dvůr za Korunou se probudil k novému životu

Radotín získal nový veřejný prostor určený k setkávání lidí různého věku i zálib. Kulturně-komunitní centrum Koruna a přilehlý Fajn nový dvůr zvou od října na pestrý program, v provozu už je také komunitní kavárna. Do nových prostor se nastěhovala část základní umělecké školy a policisté postupně přesídlují do nové služebny.



Foto: Petr Buček

Stará a nová Koruna. Obě budovy spojuje krátký most v 1. patře.

**C**elý projekt, doplněný ještě o Dům na půli cesty, přišel na zhruba 120 milionů korun. „Soubor čtyř budov a úpravu dvora jsme financovali z dotací. Unikátním způsobem se nám povedlo spojit čtyři různé dotační tituly do jedné stavební

akce,“ říká Karel Hanzlík, starosta Radotína. „Přestavbu celého prostoru za historickou budovou Koruny vedení radotínské radnice připravovalo více než deset let. Vše začalo stavbou nového sídla dobrovolných hasičů, kteří do té doby sídlili ve staré

stodole,“ připomíná radotínský místostarosta Miroslav Knotek.

Po stěhování hasičů do nové budovy radnice našla nové sídlo pro radotínské skauty. Ti nyní mají svou základnu v budově bývalého zahradnictví mezi Berounkou a gymnáziem, kterou

děti až po seniory. Zbytek budov obsadila základní umělecká škola a Policie ČR získala své nové zázemí v centru městské části a v sousedství dobrovolných hasičů. ■

Petr Buček

Pokračování tématu na str. 2 a 3

Inzerce

FEMAT Radotín slaví 30 let na trhu, a proto jsme pro Vás připravili speciální edici nejžádanějšího vozu.

ŠKODA OCTAVIA edice 30 je dostupná s výbavovým stupněm Ambition a Style. Vozy jsou vybavené spolehlivým motorem 1,5 TSI 110 kW se šestistupňovou manuální převodovkou. Exkluzivním prvkem pro edici 30 jsou černá 17" kola Lyra.

Ke každému vozu ŠKODA OCTAVIA edice 30 získáte od FEMAT Radotín také sadu zimních kol s litými disky zdarma. Cena vozů ŠKODA OCTAVIA edice 30 začíná na 639 900 Kč.

Zastavte se na našem showroomu a naši prodejci Vám pomohou s výběrem, financováním a případně vykoupením Vašeho vozu na protlúčet.

Váš autorizovaný prodejce vozů ŠKODA:

FEMAT Radotín s.r.o., Výpadevská 2313, 153 00 Praha  
Tel.: 242 406 328, [www.femat.cz](http://www.femat.cz)

EDICE 30  
FEMAT  
AUTOCENTRUM

ŠKODA  
OCTAVIA



ŠKODA  
SIMPLY CLEVER



ilustrativní obrázek

Kombinovaná spotřeba a emise CO<sub>2</sub>  
vozu ŠKODA OCTAVIA: 1,0-7,3 l/100 km, 21-160,3 g/km

# Jak to vypadá ve dvoře za Korunou?



Nová trojice budov při pohledu ze dvora – vpravo je komunitní centrum a Dům na půli cesty, vzadu budova policie a umělecké školy.



Komunitní kavárna bude mít piano a zve na příjemné chvíle ve společnosti.



Ateliér v komunitním centru využije například divadelní kroužek.



Prostorný a bohatě prosvětlený taneční sál základní umělecké školy



Nízkoprahové centrum Pod jednou střechou s místy pro ty, kteří potřebují pracovat na svém počítači.



## FAJN NOVÝ DVŮR U KORUNY PROSTOR PRO SETKÁVÁNÍ A INSPIRACI

### SENIORSKÁ AKADEMIE

#### KLUB NESTÁRNOUCÍCH pondělí od 13 do 15 hodin

Pravidelný prostor pro přátelská setkávání, relaxaci, čaj i informace všeho druhu nejen o dění v Radotíně.



#### KORUNA KVETE pondělí od 15 do 17 hodin

Rezervováno jen pro vás s lektorkou Věrou. Pojdte si užít péči o zvířata a rostliny v našem dvoře. Pokud budete chtít, zveme vás i v kterýkoliv jiný den.

#### JÓGA PRO SENIORKY A SENIORY

úterý od 9 do 11 hodin

Nový sál Kulturně-komunitního centra. Rehabilitační jóga s oblíbenou cvičitelkou Luckou.



#### KALANETIKA PRO SENIORKY středa od 10 do 12 hodin

Nový sál Kulturně-komunitního centra. Pohodové cvičení s Evou.



#### BESEDY A PŘEDNÁŠKY NA VAŠE TÉMA

#### CENTRUM POD JEDNOU STŘECHOU

pondělí až pátek od 14 do 19 hodin

Prostor pro váš volný čas, čekání na vnoučata, možnost využití počítače, asistence při vyhledávání nejrůznějších informací, pomoc s orientací v online světě a jiné možnosti.

#### KLUB HER pondělí až pátek od 14 do 19 hodin

Přijďte si zahrát kužky, šachy, scrabble, namalovat mandaly, nabarvit kamínky, vylustit křížovky, sudoku...

### DĚTI A MLÁDEŽ

#### KORUNA KVETE úterý až pátek od 15 do 17 hodin

Zapoj se do péče o naše zvířátka a rostliny v přírodovědném klubu Koruna Kveté. Ale kdyby ti naše zvířátka chyběla, doraž i v sobotu a neděli ve stejný čas.

#### MLADÁ SCÉN/K/A ANEB ŘEKNI TO JINAK

úterý od 16 do 18 hodin

Je ti více než 12 let? Chceš světu sdělit, co tě těší nebo šve, a nevíš jak? Na tvůrčí divadelní dílně s Miladou a Michalem společně přijďme, jak na to. Není to klasický dramátek. Tady budeš režisérem, scenáristou i hercem ty.



#### CENTRUM POD JEDNOU STŘECHOU

pondělí až pátek od 14 do 19 hodin

Můžeš zde využít počítače, vytisknout si referát, napsat si domácí úkol, a to můžeš stihnout třeba, než ti začne flétna. Stejně tak na tebe může počkat brácha, ségra, rodiče nebo babička a vyříditi si něco do školy, do práce...

#### CHYTRÁ HLAVIČKA úterý od 15 do 18 hodin

Že ti ve škole něco nejde? To není žádná ostuda, když víš, kde zabrat. Určitě ti pomůže naše možnost doučování v Chytré hlavičce.

#### KLUB HER pondělí až pátek od 14 do 19 hodin

Nabízí stolní tenis, badminton, kužky, šachy, scrabble a další. Hry ti rádi zapůjčíme v centru Pod jednou střechou.



Všechny tyto aktivity jsou v rámci projektu Fajnový dvůr Koruna zdarma!

Přihlásit se můžete osobně v centru Pod jednou střechou nebo napište na e-mail [fajnovy.dvur.koruna@praha16.eu](mailto:fajnovy.dvur.koruna@praha16.eu).

[www.centrumkoruna.cz](http://www.centrumkoruna.cz)

**Těšíme se na Vás!**



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
OP Praha – pól růstu ČR

Projekt: KKC Koruna



Registrační číslo: CZ.07.3.63/0.0/0.0/20\_077/0001778

# Kvarteto budov poslouží čtyřem různým účelům

Fajn nový dvůr, jak zní název prostoru za starou Korunou, obklopuje soubor právě dostavěných budov. Koncepce celého místa připomíná svou velikostí historické dvory, které v minulosti neodmyslitelně patřily k Radotínu. „Využití a provedení okolních budov však odpovídá 21. století. Věříme, že dále vylepší společenský život v Radotíně,“ říká Miroslav Knotek, radotínský místostarosta.



Z ulice před Korunou se vstupuje do nízkoprahového centra Pod jednou střechou, které bude jakýmsi rozcestníkem pro návštěvníky. Získají zde informace o aktuálním dění a o nabízených aktivitách. Prostor poslouží také rodičům čekajícím na děti trávící čas v některé části centra. Druhý díl přízemí Kulturně-komunitního centra Koruna (KKCK) vyplňuje kavárna. Návštěvníky láká na komunitní aktivity, nechybí ani piano, nabídka nápojů a občerstvení. Nahoře nad kavárnou se nachází jeden ze tří sálů, které se v komplexu

budov objevují. „Ateliér využijí například děti, které se účastní dramaticky zaměřeného programu Mladá scénka. Zaměří se na komplikované životní situace mladých lidí a na jejich řešení prostřednictvím divadla,“ uvádí Dana Radová, vedoucí KKCK. Další část horního patra budovy poslouží jako zázemí pro účinkující vystupující ve velkém sále historické Koruny. Herci a další umělci se rovnou za pódium dostanou prosklenou chodbou, která propojuje novou stavbu se starou. Součástí protáhlé nové budovy jsou také prostory Domu na půli cesty. Ten

nabídne střechu nad hlavou několika právě dospělým lidem, kteří se zapojí do komunitních aktivit a prostory využijí jako první možnost samostatného bydlení po opuštění dětského domova. Jeho rozjezd je naplánován na přelom roku. Na tento prostor navazuje nová policejní služebna. Ochránci zákona se do ní stěhují ze sídla u Výpadové ulice, která byla vzhledem ke své poloze pro občany složitě dostupná. „Pro policisty se jedná o výraznou změnu k lepšímu. Je postavená podle našich požadavků, a proto bude vyhovovat ideálně služebním potřebám,“ říká David Körner, ředitel Obvodního ředitelství Policie České republiky Praha II, pod které spadá také radotínská policejní služebna. Poslední částí souboru budov je nová část základní umělecké školy. Zaujmou především její dva sály. Ten v přízemí poslouží zejména žákovským koncertům. V podkroví pak najdou moderní zázemí s dostatkem světla díky rozměrným střešním oknům děti a mládež, kteří navštěvují hodiny tanečního oboru. „Ostatní pražské umělecké školy nám asi budou trochu závidět,“ říká Pavel Motlík, ředitel radotínské školy. A na co se návštěvníci Kulturně-komunitního centra Koruna mohou

INFO

Slavnostní otevření Kulturně-komunitního centra Radotín se koná od čtvrtka 30. září do soboty 2. října. Bližší informace o všech programech dvora je možné vyhledat na facebookové skupině Fajn Nový Dvůr Koruna a na facebookové stránce Kulturní středisko U Koruny.

těšit přímo na jejím dvoře? Za novou, z půlky kamenem obloženou zdí z Karlické ulice narazí na altán a zele- nou část dvora. Druhá půlka přímo u budov je dlážděná, na celém dvoře nechybí místa k relaxaci. Celý venkovní prostor poslouží různým aktivi- tām, vystoupením či koncertům. ■

(buč)

NEJVĚTŠÍ VEŘEJNÉ INVESTICE V RADOTÍNĚ	
Kulturně-komunitní centrum Koruna, ZUŠ, sídlo Policie ČR (2021)	120 milionů Kč
Krytý bazén (2019)	105 milionů Kč
Sportovní hala (2009)	97 milionů Kč
Biotop (2014)	65 milionů Kč
Protipovodňová ochrana a nová infrastruktura v Šárově kole (2019)	60 milionů Kč
Hasičská zbrojnice (2019)	38 milionů Kč
Rekonstrukce školní jídelny s přístavbou (2018, 2019)	36 milionů Kč
Nástavba na budově základní školy (2019)	30 milionů Kč
Aula základní školy (2018)	22 milionů Kč
Místo u řeky (2015 až 2021)	22 milionů Kč
Přístavba nad dílnami základní školy (2017)	20 milionů Kč
Podzemní kontejnery na odpad (2015)	18 milionů Kč
CHYSTANÉ A PROBÍHAJÍCÍ INVESTICE	
Modernizace železniční trati a celého prostoru nádraží	
Nové Centrum Radotín s náměstím	
Nová budova úřadu v Centru Radotín	
Parkovací dům u nádraží	

## Komentáře

# Jak se povedla proměna dvora a budov za Korunou?

**DALŠÍ KROK K LEPŠÍMU RADOTÍNŮ** Rekonstrukce dvora za Korunou je největší investiční akcí radotínské radnice v tomto volebním období. Přišla na zhruba sto dvacet milionů korun a nám se unikátně povedlo sehnat a spojit do jedné stavby čtyři různé dotační tituly. To byla i pro nás nová zkušenost, kterou se podařilo dotáhnout do úspěšného finále. V předchozích volebních čtyřletkách jsme pro Radotín zrealizovali i další zajímavé projekty: mimo jiné biotop, krytý bazén, modernizaci a zvýšení kapacity základní školy a jídelny, sportovní halu, rozšířili jsme protipovodňovou ochranu městské části. V celkovém úhrnu se jedná o projekty za více než půl miliardy korun. Z rozpočtu městské části by takové projekty financovat nešlo. Z něj můžeme investovat ročně maximálně jednotky milionů korun. Proto už dlouhou dobu ve vedení radotínské radnice pracujeme tak, abychom měli dopředu připravené projekty pro rozvoj Radotína, a jakmile se pro ně otevřou vhodné dotační tituly z evropských fondů nebo z hlavního města Prahy, s úspěchem se o tyto velké částky ucházíme. Kulturně-komunitní centrum Koruna posílí komunitní život v Radotíně. Otevře nové možnosti pro setkávání lidí všech generací. Dětem nabídne smysluplné trávení volného času, seniorům poskytne společnost, pohybové aktivity i další zábavu. Program je sestaven tak, aby oslovil všechny generace Radotíňáků. Na první dva roky a na rozjezd celého

kulturně-komunitního centra jsme získali další důležité prostředky – čtyřmilionový grant. Opět musíme ale konstatovat, že se opoziční zastupitelé snaží naše úsilí prezentovat ve zcela jiném světle, než jaká je skutečnost. Desetileté přípravy spojené s architektonickou soutěží, které se zúčastnilo osm kancelářů, většinou ignorovali, o projekt se nezajímali, nyní si na poslední chvíli zjistili pár informací a celý projekt jen kritizují. My se snažíme život v Radotíně zlepšovat!

Zastupitelé Městské části Praha 16 za Občanskou demokratickou stranu

**CENTRUM MĚNÍ SVOU TVÁŘ PRO NAŠE OBČANY** Výstavba nového Centra Koruna je jasnou ukázkou, jak složité je dnes realizovat projekt občanské vybavenosti. Je potěšitelné, že radnice využila výsledků architektonické soutěže z roku 2012 na zástavbu areálu za Korunou a použila je pro realizaci čtyř nových projektů. Původní záměr umístit za Korunu radnici městské části se díky novým podmínkám v rámci záměru výstavby projektu Centrum Radotín změnil a radnice může být umístěna tam, kde má být, na budoucím náměstí, což je plně v souladu s architekty nového centra. Koncepce komunitního centra s dalšími službami a možnostmi je správný projekt, který Radotínu chyběl. Je dobrou zprávou, že ekonomicky nebude Koruna strádat. Evropská dotace pomůže během dvou let maximálně rozjet připravené činnosti komunitní-

ho centra a ukáže zároveň, které projekty budou mít do budoucna smysl a najdou si své příznivce. Sociální projekt Dům na půli cesty, který je opravdu z našeho pohledu velmi zajímavý, bude nabízet nový domov a zázemí pro integraci několika dětí bez rodinného zázemí. V něm budou hradit symbolické nájemné a nezatíží rozpočet městské části, protože si provozovatel bude plně hradit provozní náklady. Podobné to bude také v případě budovy ZUŠ, v jejímž případě vedení Prahy odpustilo nájem a provoz a opravy si bude řešit škola sama. Nové sídlo Policie České republiky pak doplní kvarteto projektů a zcelalepší zázemí a hlavně dostupnost bezpečností složky, která se po letech vrací do středu Radotína. Nezanedbatelná bude i částka za pronájem této budovy do rozpočtu městské části, která bude sloužit na budoucí provozní opravy a úpravy všech objektů Koruny. Z našeho pohledu je to dobrá zpráva pro trvale udržitelný stav nového objektu Kulturně-komunitního centra Koruna.

Jan Kořínek, předseda MO ČSSD Praha-Radotín

**POZOR, ČERSTVĚ NATŘENO!** Člověk by řekl, že noviny se dělají z papíru a barvy; tyhle už mi ale od začátku připadají jaksi zvláštní. Znáte přece ten pocit: obrácíte to v rukou, zkoumáte to ze všech stran a ne a ne přijít na to, co vám na tom neštymuje. Zas to vezmete do ruky, zas nasadíte brýle, zas to zkušenou rukou pro-

hmatáte – ale kdepak. Dobře cítíte, že se vám ta potvora chce vysmeknout, ale než ten kámen, kam se schovala, odstrčíte, už je pod jiným. Kde arci selže pocit, musí nastoupit přísná věda. Nastříhal jsem tedy ty noviny na drobné kousky a připravil z nich výluh. Ten jsem následně několikrát destiloval, získav tak zlatavou tekutinu nasládlé vůně. Jen jsem otevřel špunt, byla v celé laboratoři. A když jsem otevřel okno, neboť se mi hlava zatočila, hulákal na mne hnedle kdosi z ulice, ať ho zase zavřu. Na první košť je ta vůně vsutku příjemně nasládlá, velmi rychle však přechází v omamný zápach, jemuž podléhají i ti nejsilnější. Já však jsem v chemii pouhý učeďník; za rohem ale bydlí profesor Seykora, který vám pozná acetaldehyd od trichlorethylenu už zpoza toho rohu. I šel jsem tedy za ním. Pan profesor si nasadil rukavice, otevřel baňku, ukápl ten sajrajt na filtrační papírek a třepaje jím elegantně pod nosem, jemně přičichl. Ticho. Pak povídá: „Čirá sebechvála.“ Ten dvůr u Koruny ještě neotevřeli, tu vůni si ale už nespletu.

Jan-Matěj Rak, zastupitel Městské části Praha 16 za Společně pro Radotín

**KONCEPČNĚ NEDOTAŽENÝ PROJEKT** Revitalizace budov za Korunou měla být dokončena v červnu, přesto ani nyní, v polovině září, není areál otevřen veřejnosti. Těžko tak hodnotit proměnu, která v době psaní tohoto textu není zcela u konce. Nicméně bilancovat některé aspekty lze.

Již dříve jsme upozornili na absenci architektonické soutěže a nepřipravenost radničních projektů, která se mj. odráží v konečných nákladech – bohužel stejně jako v případě minulých stavebních zakázek, i u této došlo v samém závěru prací k navýšení ceny o deset procent, přibližně o 11 milionů Kč. Část sumy představuje zpoždění dokončení stavby, které MČ ochotně uhradila, místo aby zhotovitele penalizovala. Novostavby ostře kontrastují s budovou Koruny, která najednou působí až zanedbaně a přímo vybízí k rekonstrukci. Tím spíš, že se plánuje přesun části úřadu do jejich prostor. Paradoxně se takto alespoň částečně naplní doporučení studie kanceláře Třiarchitekti, která celý areál před lety označila za vůbec nejvhodnější k umístění nové radnice. Přičteme-li budoucí development na sousedních pozemcích, je jisté, že stavební ruch v lokalitě hned tak neustane. Více otázek však zůstává v dlouhodobé udržitelnosti projektu. Kulturně-komunitní centrum je závislé na dotační podpoře, která je zajištěná jen pro několik málo příštích let. Poté výrazně zatíží rozpočet obce. Např. osm startovacích bytů bude příštích pět let provozovat externí nezisková organizace za smluvní částku téměř 4 miliony Kč ročně. Jakým způsobem hodlá vedení radnice celý projekt financovat do budoucna? ■

Martin Zelený, zastupitel Městské části Praha 16 za Českou pirátskou stranu

# Partnerské město dokončuje školku a staví odpočinkový areál

**R**adotín má už tři desítky let za partnerské město bavorský Burglengenfeld. V září jej krátce navštívilo vedení radotínské radnice, aby si se svými německými kolegy vyměnili zkušenosti s právě budovanými stavbami. Burglengenfeld dokončuje novou školku a buduje přístavbu školy či odpočinkový areál.

Aktuální covidová situace v obou zemích, blížící se celostátní volby (v září v Německu, v říjnu v Česku), ale také lokální společné záležitosti – Havelské posvícení 2021 a zahájení přípravy oslav 30 let trvajícího partnerství Radotín–Burglengenfeld, to byla další důležitá témata krátce

navštěvy starosty Karla Hanzlíka, místostarosty Miroslava Knotka a tajemníka úřadu Pavla Jiráka v bavorském Burglengenfeldu.

Nejbližší akcí, kde by se měli zástupci obou zemí opět potkat, bude 9. a 10. října radotínské Havelské posvícení. Současná celosvětová situace ale znamená značná omezení, a i počet hostů z Německa bude výrazně nižší, než bylo v minulosti obvyklé. Navíc budou moci přijet pouze plně naočkovaní proti nemoci covid-19.

„Věřím, že příští rok bude již situace mnohem lepší a že si všichni a v obou městech budeme moci užít oslavy krásného kulatého výročí 30 let

partnerské spolupráce,“ shrnuje po návratu z cesty starosta Karel Hanzlík. „Pokud tomu tak bude, budou součástí programu velké akce jak u nás, tak v Bavorsku. Třicet let už je potřeba pořádně oslavit!“ dodává Karel Hanzlík. Partnerská smlouva byla podepsána 17. února 1992.

Hlavní hostitel, starosta Thomas Gesche, po pracovním obědě, kterého se účastnil i Georg Tretter – předseda partnerského spolku, provedl hosty společně s kolegy probíhajícími stavbami, které tamější samospráva realizuje: před pár dny bylo zahájeno rozšíření základní školy o osm nových tříd na celkový počet 24 učeben. Jde o významnou investiční akci s náklady kolem 13 milionů eur. Naopak těsně před dokončením je tamější nová školka se šesti třídami stavěná na církevních pozemcích. Otevírat se bude již začátkem října, náklady přesáhly 4,5 milionu eur.

A město Burglengenfeld má další rozvojovou lokalitu. Na návrší nad městem, které v dobách minulých sloužilo jako popraviště, město zajistilo první etapu odpočinkového areálu, v němž již vznikl malý amfiteatr a chystají se tam třeba cvičební prvky, které již v Radotíně na dvou místech u Berounky radnice realizovala. Partnerská spolupráce přináší inspirativní nápady na obou stranách hranice. ■

(red)



Vedení radotínské radnice s kolegy z bavorského Burglengenfeldu

## Chystá se výsadba další stovky stromů

**V**posledních dvou letech nechala radotínská radnice vysadit na různé lokality po celém Radotíně více než 300 nových stromů, nyní se chystá výsadba dalších 100 kusů dřevin.

Důležitou součástí veřejné zakázky na práce spojené s výsadbou byla intenzivní záливka a průběžná péče o nové dřeviny. Proto v pondělí 20. září proběhla další kontrola stromů, jejich uchycení a současně vydatná záливka přímo ke kořenovému systému.

Práce provedla společnost Treemen, odborná firma zajišťující poslední výsadby na jaře letošního roku. Zahradnické činnosti tím letos ale zda-



Zahradníci zalévají stromy přímo k jejich kořenům.

leka neskončily. Do konce listopadu bude v Radotíně vysazeno 100 dalších

nových stromů. Půjde o rekordní počet v jedné vlně výsadeb. ■

(hej)

### Seriál Radnice

## 17. díl seriálu Radnice: Co vše mají za úkol technické služby?

**D**alší díly seriálu Radnice postupně představí příspěvkové organizace zřizované Městskou částí Praha 16. Začínáme technickými službami, v dalších měsících se seriál zaměří na školku, základní školu a školní jídelnu. „Zřizovatelem příspěvkových organizací je městská část a jako výkonný (tedy řídicí) orgán působí rada městské části. Samotné založení, zřizovací listinu a další klíčové otázky schvaluje zastupitelstvo. Výše každoročně poskytovaného příspěvku pro tento druh organizací také musí projít schvalovacím procesem v radě i zastupitelstvu,“ vysvětluje Pavel Jirásek, tajemník radotínského úřadu.

Základní úkoly pro Technické služby Praha-Radotín vyjmenovává zřizovací listina. „Další aktuální úkoly přicházejí od vedení městské části. Taková zadání dostáváme průběžně při pravidelných týdenních poradách

s vedením radnice,“ říká Milan Kubec, vedoucí technických služeb. Jeho tým čítá 21 zaměstnanců. Starají se o zimní údržbu komunikací a chodníků ve správě městské části, o svoz odpadu z košů či zastávek nebo o jarní blokové čištění. Technické služby mají na starost také mimo jiné údržbu a instalaci dopravního značení, pečují o plakátovací plochy i o pohřebiště, likvidují černé skládky. Důležitou součástí jejich práce je provoz sběrného dvora a odvoz velkoobjemových kontejnerů s odpadem. „Odpadu stále přibývá, týká se to také velkých papírových kartónů. Ve sběrném dvoře pro ně máme lis, proto uvítáme, když je lidé nebudou odkládat u kontejnerů, ale přivezou je k nám,“ vyzývá Milan Kubec.

Jelikož je Radotín městskou částí Prahy, o některé činnosti pečují organizace zřizované přímo hlavním městem. Jedná se například o úklid silnic první

třídy, o odvoz domovních odpadů i některých velkoobjemových kontejnerů.

Radotínské technické služby si kromě úklidových prací berou na svá bedra i další činnosti. Pro pečovatelskou službu zajišťovaly během koronavirové epidemie rozvoz jídel pro radotínské seniory nebo se staraly o distribuci dezinfekce.

Úkolem příspěvkové organizace je také technické zajištění radotínských kulturně-společenských akcí, jako jsou burčákování, adventní koncerty nebo nadcházející Havelské posvícení. Během letních měsíců zalévají pracovníci technických služeb veřejnou zeleň. V této činnosti spolupracují s jednotkou dobrovolných hasičů, se kterou jsou propojeni i personálně. S oběma radotínskými hasičskými základnami technické služby pak kooperují při mimořádných situacích, například při likvidaci spadlých stromů. ■

(buč)

# Pěší projdou tunýlkem na konci Prvomájové

**S**práva železnic zpřístupnila v září chodcům podchod pod tratí, který vede úzkým tunýlkem na konci Prvomájové. Část nového podjezdu pro auta s chodníkem už je na tomto místě hotová, druhou

část stavbaři vybudují v druhé půlce příštího roku. Do července 2022 tak budou chodci využívat chodník mezi Vrážskou a Prvomájovou ulicí.

Na 1. prosinec plánuje Správa železnic zprovoznění půlky podchodu pod tratí před nádražní budovou. Zjednoduší se tak spojení mezi chodníkem v Prvomájové nebo dočasným nástupištěm pro cestující přijíždějící ze směru od Smíchova a novým 3. nástupištěm. K dispozici už budou také výtahy. Spojení pod novým kolejíštěm tak bude bezbariérové.

Přechod přes kolejíště mezi starou nádražní budovou a novým 3. nástupi-



Část tunelu už je nová, chodci projdou pod tratí.

Foto: Petr Buček

těm je možný pro lidi s omezenou pohyblivostí, cestující s těžkými zavazadly nebo cyklisty po dočasném přechodu, který je pod trvalým dohledem obsluhy. Na vyžádání a po domluvě s pracovníkem obsluhy lze přechod využít.

V říjnu čeká na chodce nové omezení ve Vrážské ulici. Stavbaři budou překládat elektrické vedení a uzavřou chodník mezi nádražní budovou a řadou obchůdků s květinářstvem, večerkou či pizzerií Luna. Pěší využijí chodník na druhé straně vozovky, obchody zůstanou v provozu. ■

(red)

## Radnice vydražila pozemek v Ametystové

**V**erejná dražba formou licitace stavebního pozemku o výměře 1682 metrů čtverečních přinesla do radotínského rozpočtu částku ve výši 24,5 milionu korun. Minimální nabízená cena stanovená znalcem činila 14,2 milionu korun, účastníci dražby museli složit kauci 500 tisíc korun. Do dražby se přihlásili čtyři zájemci, licitace trvala necelých 40 minut a rozhodlo až v pořadí sté navýšení částky.

Parcela v majetku Městské části Praha 16 se nachází v Ametystové ulici. Dražila se jako celek složený z šesti částí. V současné době je využíván jako parkoviště a částečně jako zahrada. „Část

prostředků získaných v licitaci využijeme na koupi a úpravu objektu staré nádražní budovy, kterou chceme získat od Správy železnic. V budově máme v úmyslu zřídit služebnu městské policie a úřadu práce,“ říká Karel Hanzlík, starosta Radotína.

Na dražené pozemky úřady v roce 1989 vydaly stavební povolení pro stavbu prodejny. Ze záměru však sešlo, na místě vznikla pouze mohutná opěrná zeď. „Prodej formou dražby jsme již v minulosti využili. Veřejná licitace ale u nás měla premiéru,“ uvádí Petr Šiška, radotínský radní, který má veřejné zakázky ve své gesci. ■

(red)



## POZVÁNKA

Městská část Praha 16 zve na další veřejnou debatu, která představí aktuální stav a do finále směřující podobu projektu Centrum Radotín.

Debata se uskuteční ve středu 6. října 2021 od 17 hodin v aule Základní školy Praha–Radotín, Loučanská 1112/3.

Zástupci radnice a developerské společnosti seznámí veřejnost s aktuální situací, kterou představily Noviny Prahy 16 (číslo 6/2021 a 8/2021), a rádi odpoví na všechny dotazy týkající se například projekční přípravy chystaných objektů, řešení dopravního režimu a parkovacích možností, rozsahu výsadby i umístění zeleně, finanční stránky projektu atd.

Těšíme se na setkání a přínosnou diskusi!



# Jak a kde volit do Poslanecké sněmovny

Na začátku října se konají volby do Poslanecké sněmovny Parlamentu České republiky. Zde jsou hlavní informace k volbě poslanců.

## INFO

- volby se konají na území České republiky ve dnech 8. a 9. října 2021,
- volební místnosti budou otevřené v pátek od 14 do 22 hodin a v sobotu od 8 do 14 hodin,
- hlasovat lze i v zahraničí na zastupitelských a konzulárních úřadech České republiky,
- volič hlasuje v tom volebním okrsku, kde je přihlášen k trvalému pobytu,
- výjimkou jsou voliči hlasující na voličský průkaz nebo voliči nacházející se v době voleb v nemocnici, ústavu sociální péče nebo jiném obdobném zařízení,
- voličské průkazy se pro volby do Poslanecké sněmovny Parlamentu České republiky vydávají nejdříve 15 dnů přede dnem voleb, tj. 23. září 2021.
- Hlasovací lístky obdrží voliči do svých schránek nejpozději tři dny před volbami. Pokud je ve svých schránkách mít nebudou, mohou si je vyzvednout na ÚMČ Praha 16 u Odboru občansko správního nebo je obdrží ve dnech voleb přímo ve volební místnosti.

## KDO MŮŽE VOLIT?

Voličem je státní občan ČR, který alespoň druhý den voleb dosáhl věku 18 let. Překážkami ve výkonu volebního práva jsou zákonem stanovená omezení osobní svobody z důvodu ochrany zdraví lidu nebo omezení svéprávnosti k výkonu volebního práva.

## VOLIČSKÉ PRŮKAZY

O voličský průkaz si může volič požádat u obecního úřadu (magistrátu, městského úřadu, úřadu městyse, úřadu městské části nebo městského obvodu územně členěného statutárního města, úřadu městské části hlavního města Prahy) v místě trvalého pobytu voliče. Volič zapsaný v zahraničí do zvláštního seznamu voličů může požádat pouze příslušný zastupitelský nebo konzulární úřad. Úřad Městské části Praha 16, Odbor občansko správní, vydá voličský průkaz voliči, který je u tohoto úřadu zapsán v seznamu voličů pro volby do Poslanecké sněmovny Parlamentu České republiky.

Podání žádosti o vydání voličského průkazu může být učiněno některým ze dvou způsobů. Buď o něj volič požádá osobně do 6. října 2021 do 16 hodin. Volič se v takovém případě dostaví na úřad, prokáže svoji totožnost a úřad o žádosti učiní úřední záznam. Druhou možností je požádat podáním s doručením úřadu do 1. října 2021 buď písemně na listině opatřené úředně ověřeným podpisem voliče, nebo v elektronické podobě prostřednictvím datové schránky voliče.

## PŘEDÁNÍ VOLIČSKÉHO PRŮKAZU

- je možné nejdříve 15 dní přede dnem voleb – od 23. září 2021. Jakým způsobem předání proběhne?**
- osobně voliči,
- osobě, která se prokáže plnou mocí s ověřeným podpisem voliče žádajícího o vydání voličského průkazu,
- zasláním voliči do vlastních rukou nebo
- na základě žádosti lze zaslat i na adresu zastupitelského úřadu, kde se volič rozhodl hlasovat.

Na voličský průkaz může volič hlasovat v jakémkoliv volebním okrsku na území České republiky nebo ve zvláštním volebním okrsku v zahraničí.

## VE VOLEBNÍ MÍSTNOSTI

- Každý volič hlasuje osobně, zastoupení není přípustné.
- Volič po vstupu do volební místnosti prokáže okrskové volební komisi svou totožnost, buď platným občanským průkazem, nebo platným cestovním, diplomatickým nebo služebním pasem České republiky anebo cestovním průkazem.
- Po prokázání totožnosti volič obdrží úřední obálku, se kterou se odebere za zástěnu, do místa určeného pro úpravu hlasovacích lístků, kde do ní vloží upravený hlasovací lístek. Následně tuto obálku vhodí do volební urny.
- Neprokáže-li volič svou totožnost a státní občanství České republiky potřebným dokladem, nebude mu hlasování umožněno.

Z tohoto důvodu upozorňujeme voliče, že se změnou zákona o občanských průkazech nebude již možné požádat v době konání voleb, tak jako tomu bylo v minulosti, o vydání občanského průkazu bez strojově čitelných údajů v souvislosti s výkonem volebního práva. Proto je nutné si včas zajistit platný doklad totožnosti.

## ÚPRAVA HLASOVACÍHO LÍSTKU

- Úpravu hlasovacího lístku může volič provést přímo v prostoru k tomu vymezeném, za zástěnou nebo si je může přinést upravené již z domova a za zástěnou je již pouze vloží do úřední obálky.
- Volič vloží do úřední obálky jeden hlasovací lístek. Na hlasovacím lístku, který vkládá do prázdné úřední obálky, může zakroužkováním pořadového čísla nejvýše u 4 kandidátů uvedených na témže hlasovacím lístku vyznačit, kterému z nich dává přednost (udělení preferenčního hlasu).
- Volič musí dbát na to, aby do úřední obálky vložil pouze jeden hlasovací lístek, jinak je hlas voliče neplatný.

V prostoru za zástěnou určeném pro úpravu hlasovacích lístků nesmí být nikdo s voličem přítomen, ani člen okrskové volební komise. Pouze s voličem, který sám nemůže upravit hlasovací lístek pro tělesnou vadu nebo nemůže číst či psát, může být přítomen jiný volič, který mu pomůže lístek upravit a vložit do obálky.

## V RÁMCI SPRÁVNÍHO OBVODU BUDOU VOLBY PROBÍHAT V TĚCHTO MĚSTSKÝCH ČÁSTECH:

Praha-Radotín, Praha-Lipence, Praha-Lochkov, Praha-Velká Chuchle a Praha-Zbraslav.

### Adresy a kontakty na jednotlivé úřady, kde je možno získat informace týkající se voleb:

- Městská část Praha 16, Úřad městské části, Odbor občansko správní, nám. Osvoboditelů 21, Praha-Radotín,
- Mgr. Gregor Dušička, DiS., tel: 234 128 240, e-mail: gregor.dusicka@praha16.eu
  - Bc. Barbora Havlíčková, tel: 234 128 242, e-mail: barbora.havlickova@praha16.eu
  - Lenka Čermáková, tel: 234 128 245, e-mail: lenka.cermakova@praha16.eu

Městská část Praha-Lipence, Úřad městské části, K Obci 47, Praha-Lipence, tel: 257 921 167, e-mail: mu.lipence@tiscali.cz

Městská část Praha-Lochkov, Úřad městské části, Za Ovčínem 1, Praha-Lochkov, tel: 257 811 858, e-mail: urad@praha-lochkov.cz

Městská část Praha-Velká Chuchle, Úřad městské části, U Skály 262, Praha-Velká Chuchle, tel: 257 941 041, 257 940 092, e-mail: info@chuchle.cz

Městská část Praha-Zbraslav, Úřad městské části, Zbraslavské nám. 464, tel: 257 111 888, e-mail: info@mc-zbraslav.cz

## JEDNOTLIVÁ VOLEBNÍ MÍSTA

### MČ Praha 16 Radotín

- volební okrsek č. 16001 – Dům Pečovatelské služby, K Cementárně 1522/1c, Praha 5 – Radotín**, pro voliče bydlící v oblasti Edenu na adrese: Častonická, Hadravská, Jarkovská, K Cementárně, Kejnická, Ledvická, Na Cikánce, Pod Klapicí, Pod Velkým hájem, Prvomájová – č. or. lichá čísla 1–9 (stará zástavba), Safírová, Slavičí, Slinková, Strážovská – č. or. 3–17 a 2–6, U Drážky, U Učiliště, V Edenu, V Sudech, Vápenná, Vinohrady.

- volební okrsek č. 16002 – Kulturní středisko Radotín, náměstí Osvoboditelů 44/15, Praha 5 – Radotín**, pro voliče bydlící v oblasti Viniček na adrese: Dehtínská, Javořická, Jelenovská, Karlická, Kolová, Lošetická, Na Krupičárně, Na Viničkách, Na Výšince, nám. Osvoboditelů – stará zástavba u parku, Nýrská, Otínská, Příbramská, Staňkovka, U Starého stadionu, U Viniček, Vojetická, Zde-razská, Zdická.

- volební okrsek č. 16003 – Sportovní hala, U Starého stadionu 1585/9, Praha 5 – Radotín**, pro voliče bydlící v oblasti Sídliště na adrese: Sídliště, Týřovická.

- volební okrsek č. 16004 – Základní škola Radotín, přístavba u budovy školní jídelny, Loučanská 1112/3, Praha 5 – Radotín**, pro voliče bydlící v oblasti od Horymírova náměstí po Rymář na adrese: Horymírovo náměstí, V. Balého, Felberova, Ježdíkova, K Berounce, K Lázním, Ke Zděři, Loučanská, Macháčkova, Na Rymáni, nám. sv. Petra a Pavla, Stadionová, Zítkova.

- volební okrsek č. 16005 – Budova bývalé pečovatelské služby, Na Benátkách 461/7, Praha 5 – Radotín**, pro voliče bydlící v oblasti Benátek na adrese: Josefa Kočího, K Přívozu, Kraslická, Matějovského, Na Benátkách, Nýranská, Šárovo kolo, Tachovská, U Jankovky, V Parníku, Věštinská, Vrážská, Výpadová, Zbynická.

- volební okrsek č. 16006 – Restaurace Pivní sanatorium, Štěrková 549/15, Praha 5 – Radotín**, pro voliče bydlící v oblasti Lahovské na adrese: Chatová, Jarmily Novotné, K Višňovce, Kalabisova, Minerální, Otěšinská, Plánická, Pod Lahovskou, Radkovská, Sobětická, Solná, Strážovská – mezi č. or. 63–123 a 58–78 včetně č.p. 2141, Strunkovská, Topasová, U Sanatoria – č. or. 11–45 a 26–52, Živcová.

- volební okrsek č. 16007 – Sokolovna TJ Sokol Radotín, Vykoukových 622/2, Praha 5 – Radotín**, pro voliče bydlící v oblasti Řihák na adrese: Achátová, Ametystová, Býšovská, Čedičová, Grafitová, Jaspisová, Na Betonce – mezi č. or. 7–17, mezi č. or. 2–24 včetně event. č. 2098 (stará zástavba), Na Řiháku, Prvomájová – mezi č. or. 18–36, mezi č. or. 11–47, Strážovská – mezi č. or. 8–56 a mezi č. or. 19–61, Štěrková, U Sanatoria mezi orient. č. 1–9 a mezi č. or. 6–22, U Vápenky, Vindyšova, Vykoukových.

- volební okrsek č. 16008 – Prostory nového Kulturně-komunitního centra Koruna, náměstí Osvoboditelů, Praha 5 – Radotín**, pro voliče bydlící v oblasti Nového sídliště na adrese: Na Betonce (nová zástavba), Prvomájová – č. or. sudá 2–16 (nová zástavba), náměstí Osvoboditelů nová zástavba.

### MČ Praha-Lipence

- volební okrsek č. 39001 – Základní škola Praha-Lipence, Černošická 168**

### MČ Praha-Lochkov

- volební okrsek č. 40001 – zasedací místnost Úřadu MČ, Za Ovčínem 1**

### MČ Praha-Velká Chuchle

- volební okrsek č. 54001 – ZŠ Charlotty Masarykové, nová přístavba, Starochuchelská 240/38, Velká Chuchle**
- volební okrsek č. 54002 – ZŠ Charlotty Masarykové, nová přístavba, Starochuchelská 240/38, Velká Chuchle**
- volební okrsek č. 54003 – Česká zemědělská univerzita, SAFINA, V Lázních 15/1, Malá Chuchle**

### MČ Praha-Zbraslav

- volební okrsek č. 56001 – Základní škola, Hauptova 591**
- volební okrsek č. 56002 – Hasičská zbrojnice, Žitavského 571**
- volební okrsek č. 56003 – Základní škola, Nad Parkem 1180**
- volební okrsek č. 56004 – Výz. ústav meliorací a ochr. půdy, Žabovřeská 250**
- volební okrsek č. 56005 – Výz. ústav meliorací a ochr. půdy, Žabovřeská 250**
- volební okrsek č. 56006 – Základní škola, Nad Parkem 1180**
- volební okrsek č. 56007 – Základní škola, Nad Parkem 1180**
- volební okrsek č. 56008 – Základní škola, Nad Parkem 1180**
- volební okrsek č. 56009 – Základní škola, Nad Parkem 1180**
- volební okrsek č. 56010 – Objekt č.p. 125, Lahovičky-Strakonická**



Projekt Místní akční plán rozvoje vzdělávání pro Praha 16 ve spolupráci s Akademii rodičovství zve rodiče na on-line workshop

## JAK VYCHOVAT DÍTĚ SE ZDRAVÝM SEBEVĚDOMÍM A SEBEÚCTOU?

Cílem workshopu je ukázat rodičům, jak docílit toho, aby děti:

- mohly být samy sebou
- uměly říci NE - a být s tím v pohodě
- věděly, co od života chtějí a uměly si za tím jít
- uměly se k problémům postavit čelem a přijmout zodpovědnost za svá rozhodnutí i případné chyby
- neměly obavu vyslovit svůj názor
- nevyhýbaly se konfliktům a problémům
- dotahovaly věci do konce
- nebály se, co si o nich myslí okolí a co o nich kdo říká
- nesnažily se zalíbit a neměly strach z odmítnutí

Ukážeme vám, čím můžete aktivně rozvíjet sebevědomí a sebeúctu vašich dětí. Naučíme se, jak zdravá sebeúcta souvisí se schopností zvládat zodpovědně svůj život.

Využijte další možnost setkat se s profesionály v oblasti rodinné terapie a registrujte se co nejdříve – pro účastníky je workshop zdarma.

Kdy: 26. 10. 2021 od 18 hodin

Kde: on – line platforma Zoom - pozvánka společně s odkazem pro připojení bude zaslána po registraci

Pokyny k registraci na FB projektu: <https://www.facebook.com/MAP.Praha.16>

nebo na webových stránkách: <https://www.mcpraha16.cz/MAP-II>

případně e-mailem na: [mappraha16@gmail.com](mailto:mappraha16@gmail.com)



Registrační číslo projektu CZ.02.3.68/0.0/0.0/17\_047/0011811s podporou MŠMT v rámci výzvy č. 47 OP VVV

### Úroveň: Lehká

	4	3						
			3			4		2
5	8	7	4					
9					4			7
8	7		1		6		5	3
6			5					9
					7	9	8	1
3		8			5			
					3	6		

### Úroveň: Těžká

				4		5		
		1		9			2	7
	7	9		5	2	6	1	
6					3			
		5		8		7		
			4					6
	1	4	2	6		9	7	
8	2			7		4		
		6		3				

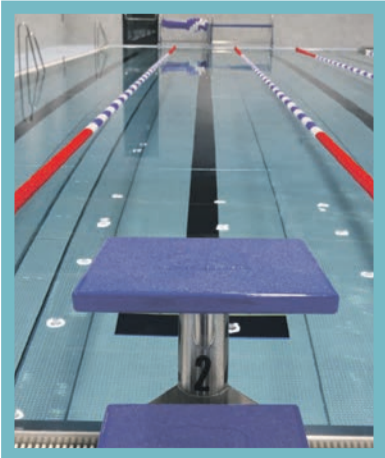
jméno: ..... adresa: .....

tel. spojení: ..... .....

### Řešení z minulého čísla

3	2	4	8	9	1	6	5	7
6	9	7	2	3	5	4	1	8
5	1	8	4	6	7	3	9	2
1	4	6	7	2	8	5	3	9
7	3	9	6	5	4	2	8	1
8	5	2	3	1	9	7	6	4
4	8	5	9	7	6	1	2	3
9	6	3	1	4	2	8	7	5
2	7	1	5	8	3	9	4	6

1	3	2	4	5	8	7	9	6
4	8	6	7	9	1	5	2	3
7	5	9	3	2	6	1	4	8
5	1	4	8	6	3	2	7	9
6	2	7	5	4	9	8	3	1
3	9	8	1	7	2	4	6	5
9	7	5	6	1	4	3	8	2
2	4	3	9	8	5	6	1	7
8	6	1	2	3	7	9	5	4



Tři vylosovaní správní luštitelé z říjnového vydání získají volnou vstupenku do radotínského krytého bazénu.

Pokud chcete získat cenu pro výherce, zašlete nám nebo jinak doručte do 15. 10. 2021 obě vylouštěná sudoku na adresu redakce:

V. Balého 23, 153 00, Praha-Radotín.

Na obálku napište heslo SUDOKU, nezapomeňte uvést svoje telefonní číslo nebo adresu.

### Výherci z minulého čísla:

Stanislava Fabiánová, Radotín  
Hana Kukačková, Radotín  
Lenka Kubincová, Radotín

Sudoku poskytlo vydavatelství Balzám.



**ODHAD AKTUÁLNÍ TRŽNÍ CENY NEMOVITOSTI ZDARMA**

CHCETE PRODAT NEMOVITOST? VYUŽIJTE NAŠE ZKUŠENOSTI.

[WWW.REALITYKOCI.CZ](http://WWW.REALITYKOCI.CZ)  
[KOCI@REALITYKOCI.CZ](mailto:KOCI@REALITYKOCI.CZ)  
777 777 599

**ÚČTOBENILLO**

KOMPLETNÍ VEDENÍ ÚČETNICTVÍ

Zpracování daňových přiznání a mezd pro firmy, živnostníky, bytová družstva a SVJ.

Tel. 605 809 856

[www.uctobenillo.cz](http://www.uctobenillo.cz),  
[posta@uctobenillo.cz](mailto:posta@uctobenillo.cz)

## NOVÁ SMUTEČNÍ SÍŇ

Dovolte, abychom Vás informovali o nové možnosti využít Smuteční síň na adrese: **Jesenice u Prahy, Budějovická 1116** k rozloučení s Vašimi blízkými.

Ve Smuteční síni je k dispozici:

- 18 míst k sezení + 10 až 15 míst k stání
- obřadník • řečník
- hudba (reprodukováná) – svícny
- stojany na foto a květinové dary
- parkoviště přímo před objektem



Rozloučit se můžete za výrazně nižší cenu a po dobu, která Vám bude vyhovovat. Rozloučení proběhne v klidu a v místě.

V případě dotazů kontaktujte:

**Pohřební služba Petra Bartáková, Tel: 602 156 595**  
**[www.pohrebjelinek.cz](http://www.pohrebjelinek.cz), 17. listopadu 606, Řiřany u Prahy**

**JUDr. Simona Rašková**  
advokátní kancelář

Převody nemovitostí  
Tvorba smluvní dokumentace  
Služby firemního právníka na míru  
IT právo  
Vymáhání pohledávek,  
řešení sporů

tel.: 737 473 278  
[raskova@muller-skalicky.cz](mailto:raskova@muller-skalicky.cz)

[muller-skalicky.cz](http://muller-skalicky.cz)

### !ODVOZ STARÉHO NÁBYTKU

NA SKLÁDKU!

Naložíme a odvezeme cokoliv.  
Vyklízení sklepů, bytů atd.  
Stěhování

Tel.: 773 484 056

### Prodejna lidové umělecké výroby

UVA

Hana Rozenská, Vrážská 1531, Radotín  
KERAMIKA, KOŠKAŘINA,  
DŘEVĚNÉ HRAČKY, UBRUSY,  
SLAMĚNÉ KLOBOUKY  
Tel.: 603 449 940 [www.hanarozenska.tk](http://www.hanarozenska.tk)

### ZEDNICTVÍ – MALÍŘSTVÍ

provádím veškeré zednické malířské obkladačské, podlahářské a bourací práce.

### ODVOZ SUTI ZAJIŠTĚN

rekonstrukce bytu domu nebytových prostor

tel.: 777 670 326

**M**  
JUDr. VÁCLAV MAISNER  
advokátní kancelář

### PRÁVNÍ SLUŽBY

převody a nájmy bytů a domů  
právo – občanské, obchodní,  
správní, pracovní, rodinné

tel.: 607 774 779  
[advokat@akmaisner.cz](mailto:advokat@akmaisner.cz)

**Veškeré práce**  
**TOPENÍ – VODA – PLYN – KANALIZACE**

- Prodej kotlů a montáž náhr. dílů EMKA-VIADRUS-DAKON
- Prodej a výměna elektrických ohříváčů vody
- Rekonstrukce-koupelen-bytů-stavební úpravy
- Čištění kanalizace elektrickým pérem
- Zámečnické práce-výroba a montáž plotů
- Vyklízení bytů-sklepů-půd-pozemků
- Zemní a výkopové práce strojem JCB

firma: Zdeněk Pichrt  
Praha 5 – Radotín  
tel.: 602 376 917  
[zdenek-pichrt@centrum.cz](mailto:zdenek-pichrt@centrum.cz)

privat: Havlíčkova 1348  
Černošice - Vráž  
tel.: 251 642 036

**ŽALUZIE, ROLETY, MARKÝZY, SÍTĚ PROTI HMYZU, ROLOVACÍ GARÁŽOVÁ VRATA, GARNÝŽE, ZÁCLONOVÉ KOLEJNICE A TYČE NA MÍRU**

**Stanislav Bendík** mobil: 602 294 754, [www.zaluzie-bendik.cz](http://www.zaluzie-bendik.cz)

**Pro Váš interiér:**

- Horizontální žaluzie všech typů
- Vertikální žaluzie (šikmé, oblouky)
- Dřevěné vertikální i horizontál. žaluzie
- Látkové žaluzie – plisse (různé atypické tvary)
- Látkové rolety
- Originální zastíňovací doplňky VELUX
- Badachýny – velkoplošné zastínění
- Garnýže a záclonové tyče na míru
- Ozdobné doplňky oken

**Pro Váš exteriér:**

- Markýzy
- Sítě proti hmyzu
- Venkovní žaluzie
- Venkovní rolety
- Rolovací garážová vrata

**Doprava v okolí 10 km ZDARMA**  
Zaměření - montáž – záruční a pozáruční servis

**KOMINÍK**  
606 589 726  
[josef.dockal@kominici.net](mailto:josef.dockal@kominici.net)

Vložkování komínů  
Dopojování spotřebičů  
Prohlídky a čištění podle nového  
nařízení vlády 91/2010

**Opravy ledniček, mrazáků a montáž bytové klimatizace**  
**Rozenský Aleš**  
Strážovská 59, Praha 5 - Radotín  
Tel.: 257 912 525  
Mobil: 606 834 485  
E-mail: [A.Rozensky@seznam.cz](mailto:A.Rozensky@seznam.cz)

**AR Podlahy**

PVC, KOBERCE, PLOVOUCÍ PODLAHY, DŘEVĚNÉ PODLAHY, ODBORNÁ MONTÁŽ  
KARLICKÁ 10  
PRAHA 16 RADOTÍN  
[WWW.AR-PODLAHY.CZ](http://WWW.AR-PODLAHY.CZ)  
[info@ar-podlahy.cz](mailto:info@ar-podlahy.cz)  
Tel.: 257912736

**KOMINÍK**  
**Pavel Vodrážka**  
odborně způsobilá osoba v oboru Kominictví  
**+420 603 762 058**  
[vodrazka.kominik@seznam.cz](mailto:vodrazka.kominik@seznam.cz)

**PROFI ÚČTO-DANĚ s.r.o.**  
Vedení účetnictví • Mzdové účetnictví  
Daňové poradenství  
**776 829 910**  
[www.profi-ucto-dane.cz](http://www.profi-ucto-dane.cz)

**STAVEBNÍ PRÁCE**

- rekonstrukce rodinných domů, bytů, bytových jader
- fasády
- ploty, zámkové dlažby
- veškeré ostatní stavební práce

**SIKA MARTIN**  
**TEL.: 777 055 579**

**REKONSTRUKCE BYTŮ A BYTOVÝCH JADER**  
stavební práce :: obklady a dlažby  
instalátorské práce :: elektroinstalace  
sádkokartony :: likvidace odpadu

**REK024.CZ s.r.o.** Strážovská 24, P5 Radotín  
**tel: 603 456 772**  
**736 639 752**  
**e-mail: reko24.cz@gmail.com**  
**WWW.REK024.CZ**

**Bytové jádro za 5 dnů**

**Ratio s.r.o.** Velkoobchod potravin, drogerie ve Velkotržnici Lipence, Praha 5

**NABÍDKA ZAMĚSTNÁNÍ:**

Velkoobchod potravin, drogerie ve Velkotržnici Lipence, Praha 5, přijme na pozici:

**POKLADNÍ – PRODAVAČ(KA)**  
– jednosměnný provoz pondělí-pátek  
– plný nebo zkrácený úvazek

**SKLADNÍK**  
– jednosměnný provoz pondělí-pátek

**PRACOVNÍK VÝKUPU OBALŮ**  
– cca na 6 hodin denně, vhodné i pro důchodce

– všechny pozice mají 1x za 3 týdny sobotní směnu 6:30–13:00

**Tel.: 777 66 1111, 608 777 977 po 14. hodině**

**NOVINY PRAHY 16**  
Měsíční správní obvod pro území Radotín, Zbraslav, Velká Chuchle, Lipence, Lochov

Informační měsíční periodikum pro správní obvod Prahy 16. Vydává Městská část Praha 16.  
Adresa redakce:  
V. Balého 23, 153 00 Praha-Radotín, tel.: 234 128 102, fax: 234 128 105, e-mail: [noviny@praha16.eu](mailto:noviny@praha16.eu), <http://www.praha16.eu>  
Registrováno pod evid. číslem MK ČR E 14517.  
Řídí redakční rada.  
Redaktoři: Petr Buček (OnePage), Jana Hejrová, DiS., Eva Javorská, Ing. Pavel Jirásek, Bc. Iveta Krejčí, Věra Peroutková, Mgr. Dana Radová, Grafická výroba: Petr Antoníček (Studio Antoníček).  
Vychází 30. září 2021.  
Náklad 6 280 výtisků.  
Výtisk a distribuce ZDARMA.  
Distribuce Novin Prahy 16 probíhá v Radotíně do poštovních schránek, v ostatních částech správního obvodu Prahy 16 jsou k dispozici na vybraných odběrných místech.  
Tisk Grafotechna plus s.r.o., Lýskova 1594/33, 155 00 Praha 13.  
Další číslo vyjde 2. listopadu 2021.  
Uzávěrka pro inzerci: do 20. října 2021.  
Za obsahovou a věcnou správnost odpovídají autoři. Nevyžádané rukopisy a fotografie se nevracejí.

**JAZYKOVÁ VÝUKA PRO DĚTI A DOSPĚLÉ**  
Náměstí Osvoboditelů 1371, Praha 5 - Radotín (nad drogerií Teta)

**ANGLIČTINA**  
zkoušky Cambridge English CPE FCE CAE  
**NĚMČINA, ITALŠTINA, FRANCOUZŠTINA**  
**ŠPANĚLŠTINA, RUŠTINA, ČEŠTINA PRO CIZINCE**

**OSTATNÍ VZDĚLÁVÁNÍ:** návrat do zaměstnání, poskytnutí první pomoci dětem, počítačové kurzy...

**VEŘEJNÉ KURZY INDIVIDUÁLNÍ VÝUKA FIREMNÍ VÝUKA VÝUKA ONLINE VÍKENDOVÉ INTENZIVNÍ KURZY**

**sagessa.cz** **Sagessa** [info@sagessa.cz](mailto:info@sagessa.cz) **+420 737 586 926**

**JK**

**Zemní práce, demolice  
Kontejnerová doprava**  
[www.bagrovani.info](http://www.bagrovani.info)  
**Tel.: 728 11 70 90**  
**Jan Kubát, Praha 5 - Radotín**

**Malířské práce, štukování stěn i stropů, stěrky, lakýrnícké práce**  
**Tel. 606 227 390**  
[jsaifrt@seznam.cz](mailto:jsaifrt@seznam.cz)

**MYTÍ OKEN  
ČIŠTĚNÍ KOBERCŮ**  
Michal Vavříčka  
Topasová 859 – Praha 5  
**604 404 907**  
[michalvavricka@seznam.cz](mailto:michalvavricka@seznam.cz)

**Informace pro inzery**  
Vážení inzeryenti,  
informační měsíční periodikum Noviny Prahy 16 pro správní obvod Prahy 16 (Radotín, Zbraslav, Velká Chuchle, Lipence a Lochkov) vydává Městská část Praha 16 v nákladu 6 280 výtisků.  
V případě zájmu inzerovat v našem periodiku získáváte výhody.  
PŘI OPAKOVANÉ INZERCÍ VÝHODNĚJŠÍ CENA ZVEŘEJNĚNÍ INFORMACÍ O FIRMĚ PO DOBU 1 ROKU ZDARMA  
Informace o Vaší firmě budou po dobu 12 měsíců od zveřejnění posledního inzerátu dostupné na webových stránkách MČ Praha 16 v sekci portál inzerentů, který naleznete přímo na úvodní straně pod odkazem Firmy v horní liště.  
Těšíme se na spolupráci.  
**CENÍK INZERCE**

Formát inzerátu	Rozměry (šířka x výška v milimetrech)	Cena v Kč		2- předposl. strana 3x a více opakovaná inzerce
		základní	opakovaná inzerce	
1/64	50 x 27	320,00	272,00	
1/32	50 x 60	610,00	519,00	
1/16	105 x 60	1,190,00	1,012,00	
1/8	105 x 125	2,320,00	1,972,00	
1/4	160 x 125	4,520,00	3,842,00	
1/2	260 x 190	8,810,00	7,489,00	7,048,00
1/1	260 x 385	17,180,00	14,603,00	13,744,00
titul	260 x 70	11,880,00	9,504,00	

Ceny inzerátů zahrnují 21% sazbu DPH.  
Podklady pro inzerci můžete zasílat v těchto formátech: DOC (text), PDF, PSD, JPEG, GIF, TIF a BMP  
**ADRESA REDAKCE**  
Úřad městské části Praha 16  
Václava Balého 23/3,  
153 00 Praha-Radotín  
**PŘÍJEM INZERCE**  
Miroslava Sedláková,  
[noviny@praha16.eu](mailto:noviny@praha16.eu), [www.praha16.eu](http://www.praha16.eu)

[www.vseprochovkrepelkyjaponske.cz](http://www.vseprochovkrepelkyjaponske.cz)

**KLECE PRO CHOV KŘEPELEK**  
**DOPRAVA PO CELÉ ČR**

**HODINOVÝ MANŽEL**  
ÚDRŽBA DOMÁCNOSTI A ZAHRAD  
MALOVÁNÍ – MYTÍ OKEN  
MONTÁŽ NÁBYTKU – SEKÁNÍ ZAHRAD  
[taichmichal@seznam.cz](mailto:taichmichal@seznam.cz)  
**tel. 608 926 974**  
[www.hodinovy-manzel-michal.cz](http://www.hodinovy-manzel-michal.cz)

**ŘEZ DŘEVIN  
RIZIKOVÉ KACENÍ  
FRÉZOVÁNÍ PÁREZŮ**  
certifikát ETW  
ing. Vojtěch Kuchař  
**Tel: 728 217 957**  
[www.kacenikuchar.cz](http://www.kacenikuchar.cz)

**CYCLESTAR s.r.o. RADOTÍN**

**SERVIS VŠECH TYPŮ KOL A ELEKTROKOL S MOTOREM BOSCH, SHIMANO, IMPULSE**

- FOCUS
- KALKHOFF
- AUTHOR
- SUPERIOR
- LEADER FOX
- ELEKTROKOLA
- TRÍKOLKY
- MOTORIZACE

**VYROBENO V ČR**

F.L.Y. 20" 8,1 kg do 8 990 Kč  
F.L.Y. 24" 9,5 kg do 10 990 Kč  
**Posledních 250 kol na letošní sezonu skladem!**

Praha 5 – Radotín, (Staré) Sídliště 1082, poblíž zdravotního střediska, konečná bus 244  
**[www.elektrokolo.cz](http://www.elektrokolo.cz) tel.: 602 856 404**

POTRAVINY A DROGERIE KUSOVÝ PRODEJ BEZ REGISTRACE V NABÍDCE PŘES 12.000 POLOŽEK

**Ratio** s.r.o.

AREÁL VELKOTRŽNICE, PRAHA 5 - LIPENCE, K RADOTÍNŮ 492  
PROVOZNÍ DOBA: PO - PÁ 6.00 - 16.30, SO 6.30 - 13.00  
TEL.: 296 828 306-311 - e-mail: INFO@RATIO.CZ

# CASH & CARRY

## NEJLEVNĚJŠÍ OBCHOD ŠIROKO DALEKO!

OD 1. 10. DO 31. 10. 2021

NEBO DO VYPRODÁNÍ ZASOB

FOTO JE POUZE ILLUSTRACNÍ, ZA CHYBY VZNIKLÉ V TISKU NERUČÍME

**U NÁS MŮŽETE NAKUPOVAT  
BEZ REGISTRACE**

**6,90**KIT KAT  
40g, 41,5g**5,50**TATRANKY OPAVIA  
47g**27,90**NESCAFÉ 2v1, 3v1  
100g**14,90**SHOCK  
500ml**27,90**COCA-COLA  
2,25l**119,00**ZWEIFELTREBE  
AUSTRIAN  
0,75l**25,90**CORONA EXTRA  
330ml**19,90**TORTILLA WRAPS  
4x62,5g, 250g**7,50**JOGOBELLA  
ovocná, 150g**22,00**PIVNÍ SALÁM  
200g**74,90**SHIRAZ BUSH  
0,75l**89,90**PROSECCO  
RIUNITE  
0,75l**99,00**SEKT CINZANO  
dry, rosé, sweet, 0,75l**85,90**VODKA 1906  
STOCK  
38%, 0,5l STOCK PLZEŇ**112,90**BOŽKOV ORIGINAL  
37,5%  
0,5l

AREÁL VELKOTRŽNICE, PRAHA 5 - LIPENCE, K RADOTÍNŮ 492 - PO - PÁ 6.00 - 16.30, SO 6.30 - 13.00  
e-mail: INFO@RATIO.CZ, OBJEDNAVKY@RATIO.CZ, rozvoz tel: 296 828 230 UVEDENÉ CENY PLATÍ VČETNĚ DPH

[WWW.RATIO.CZ](http://WWW.RATIO.CZ)

# STYLOVÉ SKLENICE JAKO DÁREK K NÁKUPU

6 SKLENIC DLE VÝBĚRU PO PŘEDLOŽENÍ KUPÓNU U POKLADNY

# Kulturní program na říjen

1. PÁ

KULTURNĚ-KOMUNITNÍ CENTRUM KORUNA  
Slavnostní zahájení projektu Fajn Nový Dvůr Koruna a zahájení provozu KKCK.

Divadla, koncerty, deskové, únikové i jiné hry, workshopy, zvířátka, bylinky, pohoda i ochutnávka aktivit i skvělých káviček, čokolád, limonád z fajnové komunitní kavárny

KINO RADOTÍN

17:00, PRO DĚTI, 100% Vlk, Austrálie  
Čtrnáctiletý Freddy vypadá jako obyčejný kluk, ale není obyčejný a není ani úplně člověk.

20:00, Zátopek, ČR  
Film režiséra Davida Ondříčka o Emilu Zátopkovi a jeho ženě Daně Zátopkové.

2. SO

KULTURNĚ-KOMUNITNÍ CENTRUM KORUNA  
Slavnostní zahájení projektu Fajn Nový Dvůr Koruna a zahájení provozu KKCK.

Divadla, koncerty, deskové, únikové i jiné hry, workshopy, zvířátka, bylinky, pohoda i ochutnávka aktivit i skvělých káviček, čokolád, limonád z fajnové komunitní kavárny

KINO RADOTÍN

17:00, PRO DĚTI, Tlapková patrola ve filmu, USA  
Tlapková patrola patří k největším fenoménům současnosti. Psi záchranáře, kteří umějí létat s letadlem (kříženkyně Skye), hasit požáry (dalmatin Marshall), strážit zákon (německý ovčák Chase) a dělat spoustu dalších užitečných věcí (ostatní čtyřnozí chlupáči), milují děti po celém světě.

20:00, Není čas zemřít, USA  
James Bond, agent 007, skončil aktivní službu a užívá si zasloužený odpočinek na Jamajce. Klid však nemá dlouhého trvání – objeví se totiž jeho starý přítel Felix Leiter ze CIA a požádá ho o pomoc. Mise na záchranu uneseného vědce se ukáže být zrádnější, než se na začátku zdálo.

## Tipy kina Radotín

**MILAN KUNDERA: OD ŽERTU K BEZVÝZNAMNOSTI, ČR (31. 10.)**  
Proč dílo Milana Kundery tak zaujalo po celém světě? Proč odešel do Francie a začal psát ve francouzštině? Co je za tím, že bránil překladům svých posledních románů do češtiny? Nebo že se vyhýbá kamerám a publicitě? Dokument o Kunderově díle nás zavede do jeho rodného Brna, do dob, kdy studoval a učil na FAMU, nebo do normalizace, kdy mu bylo bráněno v tvorbě a nebyl vydáván, přestože už získával úspěchy v zahraničí.

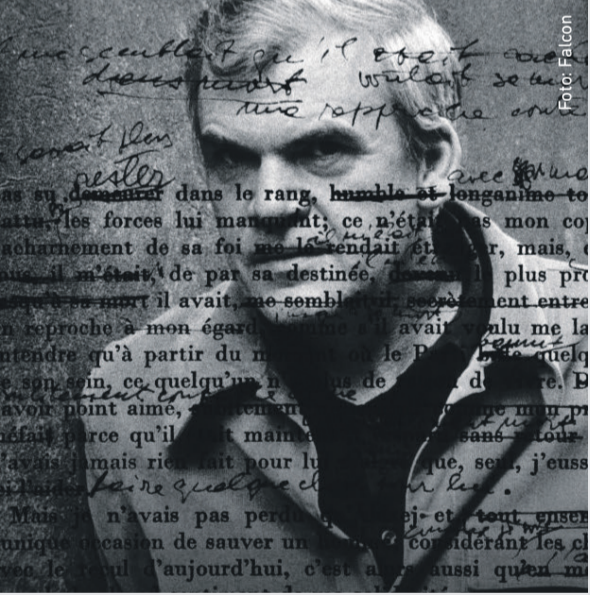


Foto: Falcon

**PARALELNÍ MATKY, ŠPA (28. 10.)**  
Film Pedra Almodóvara má výrazně melodramatickou zápletku. Jde v něm o příběh dvou žen, které porodí ve stejný den a jejichž následující životy se začnou vzájemně prolínat a zrcadlit. Scénář k filmu, který prý je od začátku šitý na míru Penélope Cruz, je zasazený do Madridu a prozkoumává svět matek vychovávajících dítě v jeho prvním a druhém roce života.



Foto: Bioscop

8. PÁ

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Dračí země, USA  
Rodinný film s trojicí neobvyklých hlavních hrdinů, drakem, zlodějíčkem a horským šotkem. Hrdinové se vydávají na dobrodružnou cestu, jejímž cílem je nalezení dračí země.

20:00, Prvok, Šampón, Tečka a Karel, ČR  
V příběhu Prvoka, Šampóna, Tečky a Karla si čtyři kamarádi ve středním věku přiznají, že nežijí tak, jak si představovali. A rozhodnou se vyřešit svou krizi provokativní hrou a plněním odvážných úkolů. Jak čtyřicátník zjistí, jestli je opravdovej chlap?

9. SO

NÁMĚSTÍ SV. PETRA A PAVLA A BIOTOP RADOTÍN  
XXIV. Havelské posvícení  
Kapely, divadla, program pro malé i dospělé návštěvníky – Havelské posvícení nabídne jako tradičně velmi pestrý víkendový program.

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Myši patří do nebe, ČR  
Myška Šupito ráda všechny přesvědčuje o tom, že je nejodvážnější myší na celém světě a vůbec ničeho se nebojí. Ale opak je pravdou, ve skutečnosti se pobobkuje ze všeho, co se kolem jen mihne. Jejím toužebným přáním je být stejně statečná jako její tatínek.

20:00, Zbožňovaný, ČR  
Komedie režiséra a scenáristy Petra Kolečka v hlavní roli s Jiřím Bartoškou.

10. NE

NÁMĚSTÍ SV. PETRA A PAVLA A BIOTOP RADOTÍN  
XXIV. Havelské posvícení  
Kapely, divadla, program pro malé i dospělé návštěvníky – Havelské posvícení nabídne jako tradičně velmi pestrý víkendový program.

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Myši patří do nebe, ČR  
Myška Šupito ráda všechny přesvědčuje o tom, že je nejodvážnější myší na celém světě a vůbec ničeho se nebojí. Ale opak je pravdou, ve skutečnosti se pobobkuje ze všeho, co se kolem jen mihne. Jejím toužebným přáním je být stejně statečná jako její tatínek.

20:00, Zbožňovaný, ČR  
Komedie režiséra a scenáristy Petra Kolečka v hlavní roli s Jiřím Bartoškou.

11. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Myši patří do nebe, ČR  
Myška Šupito ráda všechny přesvědčuje o tom, že je nejodvážnější myší na celém světě a vůbec ničeho se nebojí. Ale opak je pravdou, ve skutečnosti se pobobkuje ze všeho, co se kolem jen mihne. Jejím toužebným přáním je být stejně statečná jako její tatínek.

20:00, Zbožňovaný, ČR  
Komedie režiséra a scenáristy Petra Kolečka v hlavní roli s Jiřím Bartoškou.

12. PÁ

KINO RADOTÍN  
17:00, Venom 2: Carnage přichází, USA  
Na filmová plátna se vrací Tom Hardy jako Venom, jedna z nejlepších a nekomplexnějších komiksových postav společnosti Marvel.

20:00, Venom 2: Carnage přichází, USA

13. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Vlk a lev: Nečekané přátelství, FR  
Velké a nečekané dobrodružství vlka a lva.

20:00, Cesta domů, ČR  
Snímek navazuje na Vorlovy filmy Cesta z města a Cesta do lesa, vytvoří z nich uzavřenou trilogii a završí osudy všech stěžejních postav.

14. ČT

KINO RADOTÍN  
17:00, Venom 2: Carnage přichází, USA  
Na filmová plátna se vrací Tom Hardy jako Venom, jedna z nejlepších a nekomplexnějších komiksových postav společnosti Marvel.

20:00, Venom 2: Carnage přichází, USA

15. PÁ

KINO RADOTÍN  
17:00, Láska na špičkách, ČR  
Příběh romantické komedie, v níž se roztančí Vica Kerekesová, je zasazen do malého města a okolí na Broumovsku.

20:00, Láska na špičkách, ČR

16. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Vlk a lev: Nečekané přátelství, FR  
Velké a nečekané dobrodružství vlka a lva.

20:00, Cesta domů, ČR  
Snímek navazuje na Vorlovy filmy Cesta z města a Cesta do lesa, vytvoří z nich uzavřenou trilogii a završí osudy všech stěžejních postav.

17. NE

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Mimi šéf: Rodinný podnik, USA  
Když se na konci Mimi šéfa bráchrové Tim a Ted konečně skamarádili, zdálo se, že jim to vydrží napořád. V pokračování s podtitulem Rodinný podnik jsou oba dospělí a totálně odcizení. Zatímco Ted je ponořený v byznysu a vydělává bambilióny, Tim je spokojený otec dvou holek, nadané teenagerky Tabithy a roztomilého batolete Tiny.

20:00, Zátopek, ČR

18. SO

KINO RADOTÍN  
10:00, BABY BIO, Matky, ČR  
17:00, Jedině Tereza, ČR  
Film pojednává o páru, kterému hrozí rozchod. Hlavní hrdina se tedy snaží vztah zachránit velkými romantickými gesty, inspirovanými scénami ze slavných filmů.

20:00, Venom 2: Carnage přichází, USA

19. PÁ

KINO RADOTÍN  
18:00, Dan Příbáh: Velká cesta domů  
Dan Příbáh a jeho divoké vyprávění o tom, jak dojezí z Indie přes Banskou Bystrici do Prahy a mimochodem při tom objelí svět! Vstupné: 220 Kč v předprodeji (www.smsticket.cz), 250 Kč na místě

20. ČT

KINO RADOTÍN  
17:00, Venom 2: Carnage přichází, USA  
20:00, Quo vadis, Aida?, USA  
Poutavý film z prostředí bosenské války o marnosti, a přesto důležitosti nevzdávání se, i když se často zdá, že celý svět hraje proti vám.

21. PÁ

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

22. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

KINO RADOTÍN

17:00, PRO DĚTI, Myši patří do nebe, ČR  
20:00, Karel, ČR

12. ÚT

KS U KORUNY RADOTÍN – Klub Milana Peroutky  
19.00, Divadlo Semtámfor: Homeless  
Hořká komedie, v níž divák proniká do osudů a vztahů dvou lidí, kteří se náhodou potkají. Nebezpečná blízkost velkého businessu a života na ulici. Vstupné: 210 Kč v předprodeji, 240 Kč na místě

13. ST

KNIHOVNA RADOTÍN  
10:00, První dobrodružství s knížkou aneb Narodil se čtenář  
Pravidelná akce pro děti předškolního věku a jejich rodiče

KINO RADOTÍN

17:00, Karel, ČR

14. ČT

KINO RADOTÍN  
17:00, Venom 2: Carnage přichází, USA  
Na filmová plátna se vrací Tom Hardy jako Venom, jedna z nejlepších a nekomplexnějších komiksových postav společnosti Marvel.

20:00, Venom 2: Carnage přichází, USA

15. PÁ

KINO RADOTÍN  
17:00, Láska na špičkách, ČR  
Příběh romantické komedie, v níž se roztančí Vica Kerekesová, je zasazen do malého města a okolí na Broumovsku.

20:00, Láska na špičkách, ČR

16. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Vlk a lev: Nečekané přátelství, FR  
Velké a nečekané dobrodružství vlka a lva.

20:00, Cesta domů, ČR  
Snímek navazuje na Vorlovy filmy Cesta z města a Cesta do lesa, vytvoří z nich uzavřenou trilogii a završí osudy všech stěžejních postav.

17. NE

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Mimi šéf: Rodinný podnik, USA  
Když se na konci Mimi šéfa bráchrové Tim a Ted konečně skamarádili, zdálo se, že jim to vydrží napořád. V pokračování s podtitulem Rodinný podnik jsou oba dospělí a totálně odcizení. Zatímco Ted je ponořený v byznysu a vydělává bambilióny, Tim je spokojený otec dvou holek, nadané teenagerky Tabithy a roztomilého batolete Tiny.

20:00, Zátopek, ČR

18. SO

KINO RADOTÍN  
10:00, BABY BIO, Matky, ČR  
17:00, Jedině Tereza, ČR  
Film pojednává o páru, kterému hrozí rozchod. Hlavní hrdina se tedy snaží vztah zachránit velkými romantickými gesty, inspirovanými scénami ze slavných filmů.

20:00, Venom 2: Carnage přichází, USA

19. PÁ

KINO RADOTÍN  
18:00, Dan Příbáh: Velká cesta domů  
Dan Příbáh a jeho divoké vyprávění o tom, jak dojezí z Indie přes Banskou Bystrici do Prahy a mimochodem při tom objelí svět! Vstupné: 220 Kč v předprodeji (www.smsticket.cz), 250 Kč na místě

20. ČT

KINO RADOTÍN  
17:00, Venom 2: Carnage přichází, USA  
20:00, Quo vadis, Aida?, USA  
Poutavý film z prostředí bosenské války o marnosti, a přesto důležitosti nevzdávání se, i když se často zdá, že celý svět hraje proti vám.

21. PÁ

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

22. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

23. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

24. NE

KS U KORUNY RADOTÍN  
19:00, Divadelní spolek Gaudium: Sonáta pro lžici  
Premiéra komorního divadelního představení australského autora Johna Mista. Pojednává o setkání dvou žen a jejich svárlivé i humorné konfrontaci s minulostí. Fiktivní příběh je inspirován skutečnými válečnými osudy a nabízí zajímavé dialogy s decentním humorem. Vstupné: 150 Kč v předprodeji, 170 Kč na místě

25. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

26. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

27. ST

KINO RADOTÍN  
17:00, Karel, ČR  
20:00, Drazí soudruzi!, RUSKO  
Ruská revoluce na festivalu v Benátkách. (Více v Típech kina Radotín)

28. ČT

KINO RADOTÍN  
17:00, Fellini a duchové, IT  
Nahlédněte u příležitosti 100. výročí narození režiséra a držitele pěti Oscarů Federica Felliniho (Sladký život, Amarcord, Osm a půl, Giulietta a duchové) do jeho „skrytého světa“. Dokument ukáže množství dosud neodhaleného archivního obsahu a slavných filmových ukázek, které pomohou vykrešlit unikátní vztah italského maestra k duchovnu a nadpřirozenu.

20:00, Paralelní matky, ŠPA  
Film Pedra Almodóvara má výrazně melodramatickou zápletku. (Více v Típech kina Radotín)

29. PÁ

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Rozbitý robot Ron, USA  
20:00, Kurz manželské touhy, ČR  
Komedie s detektivní zápletkou rozvíjející teorii o vztazích mužů a žen.

30. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, PRO DĚTI, Addamsova rodina 2, USA  
Další díl slavné animované rodiny.

20:00, Kurz manželské touhy, ČR  
Komedie s detektivní zápletkou rozvíjející teorii o vztazích mužů a žen.

31. NE

KINO RADOTÍN  
17:00, Seal Team: Pár správných tuleňů, USA  
Statečný mladý tuleň Quinn už má plné zuby žraločích nájездů na svou vesnici. Rozhodne se proto sestavit speciální tulení jednotku, která tyto žraločí teroristy vyžene z jejich území nadobro!

32. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

33. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

34. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

35. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

36. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

37. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

38. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

39. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

40. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

41. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

42. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

43. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

44. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

45. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

46. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

47. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

48. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

49. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

50. SO

KINO RADOTÍN  
17:00, Duna, USA  
Kultovní sci-fi dílo vypráví o mocenských bojích uvnitř galaktického Impéria, v nichž jde o ovládnutí planety Arrakis: zdroje

# Cement z Radotína slaví 150 let

Před stovkami milionů let se začal na území dnešního Radotína usazovat vápenec a před 150 lety zde díky této hornině vznikla cementárna. Továrna si letos na podzim připomíná dvě významná výročí. I když už 60 let nestojí v centru městské části a kvůli automatizaci výroby zaměstnává mnohem méně lidí než v minulosti, pouto mezi Radotínem a cementárnou zůstává velmi silné.



Vyhledka z bývalého lomu Čistá. Z něj kdysi lámali vápenec pracovníci se sbíječkami zavěšení na lanech.

Jsme rádi, že právě v tomto roce obou kulatých výročí jsme i přes proticovidová opatření mohli v půlce září na jeden den jako už tradičně po pěti letech zpřístupnit veřejnosti náš závod při dni otevřených dveří,“ říká Ladislav Damašek, ředitel závodu Radotín společnosti Českomoravský cement, který nastoupil v roce 1985 po absolvování VŠCHT a od té doby v cementárně pracovní prošel snad všemi provozy.

## TĚSNÉ POUTO S RADOTÍNEM

Továrna na cement se za jeden a půl století své existence výrazně otiskla do tváře Radotína. Dlouho byla dominantou jejího samotného centra. Také většina cementářů dříve bydlela v Radotíně a okolí. Na přelomu 50. a 60. let minulého století vyrostlo spolu s novou cementárnou staré sídliště určené jejím zaměstnancům. Zástavba změnila ráz Radotína.

Někteří pracovníci si poté společně vybudovali rodinné domy Na Viničkách a rodiny až po jejich dokončení losovaly, které domy obsadí. Rovněž část nového sídliště, které stojí v místech bývalé cementárny, vzniklo jako bydlení pro zaměstnance fabriky.

Cementárna přináší Radotínu nejen pracovní místa, ale podporuje i aktivity obce. Po privatizaci v 90. letech se dohodla s městskou částí a Radotínu přenechala rozsáhlé pozemky v centru městské části – na místě, kde stávala stará cementárna, aby obec mohla tento prostor rozvíjet. Společnost Českomoravský cement výrazně finančně přispěla na vybudování zdravotního střediska či spolufinancovala novou knihovnu. Každoročně podporuje také kultur-

ní projekty a sport. Od roku 2005 se stalo tradicí, že radnice společně s cementárnou pořádá sérii adventních koncertů. Částka 1,5 milionu korun putovala také na právě otevřené Kulturně-komunitní centrum Koruna. „Být dobrým sousedem je to, o co se v cementárně snažíme,“ říká ředitel cementárny Ladislav Damašek.

Továrna patří do německého koncernu HeidelbergCement a také partnerské město Burglengenfeld, s nímž Radotín spolupracuje už 30 let, je spojeno s výrobou cementu. Radotínští cementáři tehdy iniciovali první schůzky mezi vedením obou obcí.

## VÝRAZNÁ PROMĚNA

Když ještě stávala stará cementárna na místě dnešních paneláků a také tam, kde za pár let bude stát nové Centrum Radotín, chrlily její mocné komíny prach. K čistotě měl daleko také provoz její nástupkyně v oblasti lomů. Lidé byli zvyklí, že jablka, meruňky či švestky ze zahrad bývaly pokryté šedou vrstvou.

Dnes je však situace úplně jiná. „Za těch 36 let, co jsem v cementárně, se výroba výrazně změnila,“ bilancuje ředitel závodu. Výstavba moderních technologií zahrnovala mimo jiné předhomogenizační skládku, silo na slínek, došlo ke změně využívání palivové základny na uhlí a tuhá alternativní paliva, výroba přešla od lokálního řízení k centrálnímu velínu. Laboratoř je plně automatická, emise procházejí vysoce účinnými filtry, moderní je také technologie mletí, dopravy a skladování surovin i samoobslužná expedice cementu.

Emisní plyny podléhají kontinuálnímu monitoringu. Vypouštěné oxidy

disíku se redukuje s pomocí močoviny (AdBlue) stejně, jak to znají majitelé moderních dieslových aut. Do roku 2050 musí navíc fabrika ukončit emisi CO<sub>2</sub>. Vyžaduje to Evropská unie a opět se tu nabízí paralela s auty, které kvůli redukci skleníkových plynů přecházejí na elektřinu.

Vzhledem k automatizaci výroby továrna zaměstnává mnohem méně lidí než v minulosti. Ještě na konci 80. let dávala fabrika postavená v roce 1961 práci téměř sedmi stovkám lidí, dnes do jejího třísměnného provozu přijíždí jen 140 zaměstnanců. Velký díl práce tu dnes vykonávají stroje. Dokonce i laboratoř analyzující suroviny i vyrobený cement se obejde téměř bez lidí. Vzorek připutuje potrubní poštou do laboratoře, automatické analyzátoři ho změří a počítače pošlou zprávu velínu. Vrcholem automatizace je expertní systém, který přebírá řízení rotačních pecí i mlýnice cementu za operátory centrálního velínu.

Díky zařazení do německého koncernu HeidelbergCement panuje přímo v areálu továrny typický německý pořádek. Dokonce i parkování aut doporučují značky řidičům tak, aby vyjízďeli dopředu. „Je dokázáno, že při couvání z parkovacího místa dochází častěji k nehodám,“ říká s úsměvem Ladislav Damašek.

## VÁPENEC JE Z OKOLNÍCH LOMŮ

Ani po 150 letech své existence se cementárna neobejde bez zdejšího vápence. Když se na kole, autem nebo pěšky vydáte do lokality Cikánka, po pravé ruce minete lom Špička a po levé Hvizďalku. Zatímco těžba na Špičce pomalu končí, obří nákladní auta budou nadále svážet rubaninu z protější Hvizďalky. Další vápenec přiváží cementárna z lomu Branžovy, který se nachází mezi Loděnicí a Kozolupy. „Na dalších třicet až pětadvacet let máme vápence dost. Je dost možné, že pak cementárna v Radotíně skončí. Dovážet surovinu na velkou vzdálenost se nevyplácí,“ vysvětluje ředitel fabriky Ladislav Damašek.

Těsně předtím, než v jeho ředitelské kanceláři přijde řeč na lomy, ozve se tlumený výbuch. „Měl jste štěstí, odstřel v radotínských lomech děláme asi 25krát ročně. Uvolní se při něm až 20 tisíc tun horniny,“ uvádí ředitel Ladislav Damašek.



Vyrobený cement odvázejí nákladní auta, po železnici přijíždějí suroviny s výjimkou samotného vápence.



Velín dohlíží na jednotlivé části výroby.

Cementárna ročně zpracuje 900 tisíc tun suroviny a vyrobí 700 tisíc tun cementu. Pod společnost Českomoravský cement patří také betonárny, které použily zdejší cement například na Radotínský most na Pražském okruhu, Národní technickou knihovnu, Trojský most či letištní ranveje na Ruzyni. Společnost také dodává cement pro opravu dálnice D1.

I když dnes skoro výhradně odváží šedivý produkt nákladní auta, právě kvůli rychlé dostupnosti cementu pro jednotlivé úseky při obnově dálnice do Brna začala společnost znovu používat vlakovou dopravu. Ta jinak slouží především pro dovoz surovin nutných pro výrobu – mezi ně patří černé uhlí, sádrovec nebo struska. Správa železnic proto po-

prvé v historii vyčlenila cementárnu v rámci modernizace trati samostatnou kolej z radotínského nádraží, aby cementářské vlaky nepřekážely při posunu na hlavních dvou kolejích.

„Jsme k veřejnosti maximálně otevření a jsme rádi, že právě v roce našich kulatých výročí si mohla veřejnost při dni otevřených dveří prohlédnout celou cementárnu v plném provozu na vlastní oči,“ uzavírá ředitel Ladislav Damašek, který továrnu vede posledních patnáct let. ■

Petr Buček



Ladislav Damašek pracuje v cementárně 36 let, posledních patnáct let je jejím ředitelem.



Srdcem výroby jsou dvě rotační pece, kde probíhá při teplotě okolo 1400 stupňů Celsia hlavní chemický proces výroby cementu.

### ZDRAVOTNÍ CVIČENÍ VE VODĚ PRO SENIORY

-Cvičení ve vodě poskytuje měkký dopad (=málo otřesů)

-Kladně působí na psychosomatiku, dýchací systém, rovnováhu

-Vhodné pro osoby s pohybovým omezením (kolena, kyčle...)

**KAŽDOU STŘEDU**

**14:00-15:00**

5 lekcí 900,-Kč

10 lekcí 1600,-Kč

WWW.BAZENRADOTIN.CZ Tel.: +420 774 485 998

## Boxlakrosový Frank Menschner Cup ovládli Custodes

**R**adotínský tým Custodes zvítězil v šestém ročníku boxlakrosového turnaje Frank Menschner Cup. Ve finále přehrál s přehledem Old Dogs Plzeň 12:7. Mladíci v týmu LCC Wolves skončili na 9. místě.

Turnaj každoročně o prvním zářijovém víkendu připomíná Franka Menschnera, amerického hráče, který se velkou měrou zasloužil o propagaci hlavní radotínské lakrosové akce, Memoriálu Aleše Hřebeskeho. Letos, navzdory nejisté době, se turnaje zúčastnilo 12 týmů: pět evropských, šest českých a jeden z USA.

Oproti prestižnímu jarnímu Memoriálu je Frank Menschner Cup uvolněnější a neformálnější, což ale neznamená, že by se týmy na hřišti nějak šetřily. Specifický hrací systém, kdy se v zápasech základní části turnaje udělují body i za jednotlivé třetiny, znamená, že je stále o co hrát. O nasazení do závěrečného play-off může rozhodnout každý gól a také rozhodoval. Na rozpis play-off se muselo čekat doslova do posledního zápasu základní části.

Custodes prošli turnajem bez porážky. V základní části hladce porazili polský tým Polish Eagles 12:3 a poté si v očekávaném klání poradili i s americkými Brooklyn Dodgers 12:8. Třetím soupeřem byl solidní německý tým 1. BLC Köln, který domácí vyprovodili 9:3.

V semifinále se radotínským postavili do cesty hráči zcela nového týmu TJ Sokol Zbraslav. Mladíky zpoza Berounky vedené Brianem Witmerem podpořilo několik zámožských posil, avšak Custodům podlehli 3:12. V sou-

boji o bronz si ale zbraslavští připsali cennou výhru 4:3 nad dalším nováčkem turnaje, Berlin Spreewölfe. Custodes pak ve finále přehrál plzeňské Old Dogs, v jejichž dresu zářil radotínský odchovanec Dominik Pešek, s 23 góly a 6 asistencemi nejlepší střelec turnaje a vítěz kanadského bodování.

Druhý radotínský tým LCC Wolves sestával z hráčů, kteří právě postoupili do vyšší juniorské kategorie, a pro řadu z nich to byla první mezinárodní boxlakrosová zkušenost. Nevedli si vůbec špatně. Se slovenskými Bats nejprve remizovali a pak je v zápase o konečné 9. místo porazili, poradili si s Vienna Monarchs, ale nestačili na pozdější semifinalisty ze Zbraslavi a Berlína. Nové zkušenosti se určitě uplatní v novém ročníku boxlakrosové ligy, která v září začala a jejímž je tým Wolves účastníkem.

Frank Menschner Cup byl letos pro týmy první příležitostí zahrát si a podle ohlasů si to všichni náležitě užili. Potvrzuje to i historicky nejvyšší návštěva turnaje. I přes omezení se počet platících diváků vyšplhal skoro k tisícovce a organizátoři kvitují s povděkem, že se všichni disciplinovaně u vstupu prokázali příslušnými doklady o očkování nebo testování.

Další ročník turnaje je naplánován na 1. až 3. září 2022, ale do té doby si ještě lakroso užijeme. Kromě zmíněné boxlakrosové ligy se rozbíhají i soutěže žen a dětí.

Podrobnosti o Frank Menschner Cupu najdete na [www.FMCup.cz](http://www.FMCup.cz). ■

Ondřej Mika



## Ondra Novotný je mistrem republiky a třetí v Evropě

**C**yklista Ondřej Novotný, který v září nastoupil do prvního ročníku čtyřletého studia na radotínském gymnáziu, má za sebou velmi povedenou sezonu. Na domácí půdě sbíral tituly a mezi nejlepší se dostal také v evropském srovnání.

Šestnáctiletý cyklista jezdící v barvách Dukly Praha měl pro letošní rok jasný cíl. Chtěl se poprat o titul mistra republiky v kategorii cross country na horských kolech. To se mu v srpnu v Harrachově podařilo, když nejbližšího soupeře v kategorii kadetů nechal za sebou s odstupem 36 sekund.

Nešlo však o jediný úspěch mladého cyklisty v letošní sezoně. V červenci se Ondra Novotný probojoval na stupně vítězů během evropského šampionátu v italské Pile. Mezi jezdci do 16 let získal bronzovou medaili. Před ním skončili jen závodníci ze Švýcarska a Norska. Poslední velký sezonní úspěch si radotínský sportovec připsal v září. Vyhrál poslední závod českého poháru v Touškově a mezi kadety slavil první příčku zároveň také v celkovém hodnocení poháru.

„Letošní příprava byla zvláštní. Kvůli covidu jsem se na sezonu chystal bez trenéra, bez tradičního jarního soustředění a na nějakou dobu s omezením pouze na okres Praha,“ říká Ondra. S úsměvem vzpomíná na tréninkový plán, který mu v době nejpřísnějších vládních opatření zaslal jeho kouč. Dostal za úkol tříhodinovou soustavnou jízdu do kopce. Nezbyvalo mu než vyjždět 15krát za sebou nahoru na Točnou. „Byla zima,

teploty se pohybovaly okolo pěti stupňů nad nulou, ale podle výsledků to vypadá, že se to vyplatilo,“ míní cyklista.

V září se Ondra Novotný zařadil mezi studenty Gymnázia Oty Pavla a věří, že studium zvládne podobně hladce jako letošní závodění. Na podzim ho čeká Český pohár v cyklokrosu, do kterého už nastoupí v kategorii juniorů. ■

(buč)



Ondřej Novotný jako vítěz v cíli mistrovství republiky

Foto: mibts.cz

## Badminton: pět medailí z mistrovství ČR

**R**adotínští badmintonisté přivezli z republikového šampionátu dospělých kompletní sadu medailí. Ondřej Král získal zlato ve čtyřhře, Sabina Milová brala stříbro ve dvouhře a hned za ní skončila teprve devatenáctiletá Kateřina Mikelová. Pavel Drančák vybojoval dva bronzové medaile.

Kvůli koronaviru odložené mistrovství České republiky hostila hala ve Štěrboholech. Poprvé po 16 letech se šampionátu neúčastnil dlouholetý radotínský hráč Jakub Bitman. Držitel 16 titulů a jeden z nejlepších českých hráčů v historii šampionátů se naplno koncentruje na své povolání a badmintonu se nyní jako hráč nevěnuje.

Pro Ondřeje Krále znamená vítězství ve čtyřhře jeho první medaili z repub-

likového šampionátu dospělých. Titul vyhrál spolu s Adamem Mendrekem, reprezentantem brněnského oddílu. Sabina Milová prohrála boj o titul až v koncovce třetího setu s obhájkyní titulu Terezou Švábíkovou, která do posledního míče musela o zlato bojovat. Velký souboj sehrála s budoucí šampionkou i další reprezentantka radotínského oddílu Kateřina Mikelová. Také ona obrala mistryni republiky o jeden ze setů.

Devatenáctiletá Kateřina Mikelová je radotínskou rodačkou a odchovankyní Sokola Radotín. „Pro Katku má bronzovou cenu zlata, neboť na jaře podstoupila operaci vazů v kotníku a do tréninkového procesu se vrátila až začátkem léta. Fyzické síly sice Katce v některých fázích chyběly, naopak ji však zdobila

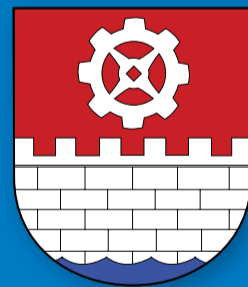
obrovská bojovnost a touha po první seniorské medaili,“ říká Halka Bitmanová, trenérka radotínského oddílu. Výkon Kateřiny Mikelové ocenila slušně zaplněná hala. Na konci semifinále zápasu s trojnásobnou mistryni republiky Terezou Švábíkovou oběma hráčkám dlouze aplaudovala za předvedený výkon.

Další medaile do své sbírky získal Pavel Drančák – bronzové ve čtyřhře a smíšené čtyřhře. „Pavel si při neúčasti Jakuba Bitmana určitě myslel na titul v mixu, bohužel se mu to ani letos nepodařilo, přestože měl po svém boku na kurtu jedenáctinásobnou mistryni republiky v mixu Alžbětu Bášovou. Ta své tituly posbírala právě s Jakubem Bitmanem,“ říká Halka Bitmanová. ■

(bad)

# 23. HAVELSKÉ POSVÍCENÍ 9. A 10. ŘÍJNA 2021 – RADOTÍN

PROGRAM BUDE PROBÍHAT NA DVOU PÓDIÍCH: U RADNICE A NA BIOTOPU. VSTUP BUDE UMOŽNĚN POUZE Z ULIC VÁCLAVA BALÉHO, LOUČANSKÁ A NA BIOTOPU. NA AKCI BUDE VYBÍRÁNO SYMBOLICKÉ VSTUPNÉ – JEDNODENNÍ: 30 Kč – DVOUDENNÍ: 50 Kč DĚTI A MLÁDEŽ DO 18 LET MAJÍ VSTUP ZDARMA.



HAVELSKÉ POSVÍCENÍ BUDE ZAHÁJENO V 9.00 HODIN STÁNKOVÝM PRODEJEM VÝROBKŮ TRADIČNÍCH ŘEMESEL A OBČERSTVENÍ  
ZAČÁTEK KULTURNÍHO PROGRAMU JE PO OBA DNY OD 10.30 HODIN • BĚHEM VÍKENDOVÉHO PROGRAMU VYSTOUPÍ:

**ONDŘEJ HAVELKA A JEHO MELODY MAKERS**  
**YOYO BAND • MILAN PEROUTKA A SKUPINA PERUTĚ**  
**PETR SPÁLENÝ A MILUŠKA VOBORNÍKOVÁ – APOLLO BAND • CRAZY DOGS**

**JAN SPÁLENÝ & ASPM • OLD FASHION TRIO • PURPLE MANIA**  
**PINK FLOYD REVIVAL CZECH • TŘEHUSK • BRATŘI V TRICKU**

**SKUPINA HISTORICKÉHO ŠERMU • POHÁDKOVÉ PŘEDSTAVENÍ PRO DĚTI**  
**BOMBARĐÁK (PUNKOVÁ KAPELA PRO DĚTI) • DS GAUDIUM A DALŠÍ...**

U VSTUPU BUDE NUTNÉ PROKÁZAT BEZINFEKČNOST DLE PLATNÝCH PRAVIDEL PRO KONÁNÍ SPOLEČENSKÝCH AKCÍ. PRO NÁVŠTĚVNÍKY BEZ PLATNÉ BEZINFEKČNOSTI BUDE K DISPOZICI ANTIGENNÍ TESTOVÁNÍ U HLAVNÍHO VSTUPU. PROSÍME O POCHOPENÍ A SOUČINNOST, ABY SE AKCE OBEŠLA BEZ KOMPLIKACÍ A NEDOROZUMĚNÍ.



# Karel IV. ochutnal burčák a zamířil na Karlštejn

V sobotu 11. září mimořádně navštívil tradiční radotínské burčákobraní císař Karel IV. s chotí Eliškou Pomořanskou a královským průvodem, kteří se na náměstí sv. Petra a Pavla zastavili na své odložené cestě na hrad Karlštejn. Celou akci tak povýšili na Královské burčákobraní.

**R**adotín se na jeden den ponořil do hluboké historie. Předvoj královského průvodu v čele s arcibiskupem Arnoštem z Pardubic, který návštěvníkům poděkoval za

milé přijetí a dal všem své požehnání, přivítal také rychtář Karel Hanzlík. Nad vinným perlivým mokem popřáli všem pevného zdraví a šťastnou cestu na hrad Karlštejn.



Karel IV. (František Kreuzmann) se svou chotí Eliškou Pomořanskou (Milada Čechová)



Jako obvykle vybírali návštěvníci akce nejlahodnější burčák.



Královské burčákobraní navštívil i senátor Pavel Fischer (na pódiu s radotínským starostou Karlem Hanzlíkem).



Večerní program obstarala kapela Harry Band.

Čekání na příjezd císaře vyplnila dobová hudba souboru Villanella a ochutnávání burčáku od 11 vinařů především z jižní Moravy, mezi nimiž bylo například Vinařství Dvořáček z Valtic a Rodinné vinařství Hrabal z Velkých Bílovic, která se akce účastní už od jejího prvního ročníku v roce 2009. Letos mohli návštěvníci ochutnat i burčák z Výzkumné stanice vinařské v Karlštejně nebo z Lobkowiczského zámeckého vinařství z Roudnice nad Labem.

Kvůli zranění Elišky, která by nezvládla nastoupit na kočár, Karel IV. v podání herce Františka Kreuzmanna přišel se svým průvodem tentokrát pěšky. I tak je přivítalo hlasité „Vivat!“ od několika stovek přihlížejících. Císař slavnostně převzal od rychtáře klíč k „městu“ a po dlouhém uvítacím proslovu, kdy ocenil nejen krásu a rozvoj Radotína, upozornil i na pracovitost místního konšelstva, která všude není jevem obvyklým.

Odpoledne obveselovala návštěvníky cimbálová muzika pana Kováče či swing od Prague Rhythm Kings, kteří si přivezli s sebou i tanečnický a melodie z 20. a 30. let minulého století.

Než došlo na počítání hlasovacích lístků soutěže o nejlepší burčák a losování o krásné ceny z řad hlasujících návštěvníků, rozezvuchel struny své kytary Petr Váňa mladší. Pak už pódium patřilo radotínskému starostovi, návštěvě v podobě starostky Prahy 5 Renáty Zajíčkové a bývalému pražskému primátorovi a lékaři Bohuslavu Svobodovi. „Děkuji paní starostce za velkou pomoc a podporu naší městské části, především na začátku koronavirové pandemie, kdy sice vláda nařídila nošení ochranných prostředků, ale nezajistila jejich zásobování. V té chvíli nám přišla na pomoc právě radnice Prahy 5,“ přivítal starostku Karel Hanzlík.

„Bývalého primátora, kolegu z pražského zastupitelstva a hlavně lékaře pana Svobodu asi nemusím představovat. Mimochodem, díky němu máme u řeky místo skládky skvělý biotop, jelikož pražská rada, které tehdy předsedal, nám v roce 2012 poskytla účelové prostředky na dekontaminaci a výstavbu celého prostoru,“ dodal starosta. Společně pak losovali sedm šťastných výherců z řad návštěvníků, kteří hlasovali o nejlepší burčák. Ceny v podobě vín a prosklené domácí vinotěky na 20 lahví věnovala Městská část Praha 16 spolu s přítomnými vinaři. Vítězem účastnické ankety o nejlepší burčák se stalo vinařství Bisenc Bzenec se svým burčákem z odrůdy moravský muškát.

Večer patřil rockové kapele Harry Band. Celodenní akci navštívilo asi dva tisíce platících návštěvníků, výtěžek ze vstupného půjde na podporu sociálních a kulturních akcí městské části. ■

Eva Javorská

## Biotop slavil, Zátopek přilákal rekordní návštěvu

**U**ž osm let je nedílnou součástí Radotína koupací biotop, což v září připomenula tradiční oslava výročí jeho uvedení do provozu. Dvoudenní akce přilákala okolo dvou tisíc návštěvníků. Rekordní byla účast také v letním kině na biotopu, které v září nabídlo radotínskému publiku film Zátopek.

Osmé narozeniny oslavil Biotop Radotín ve velkém stylu. Dvoudenní akci otevřelo v pátek vystoupení souboru Cirk La Putyka. V sobotu se na stejném pódiu objevila kapela

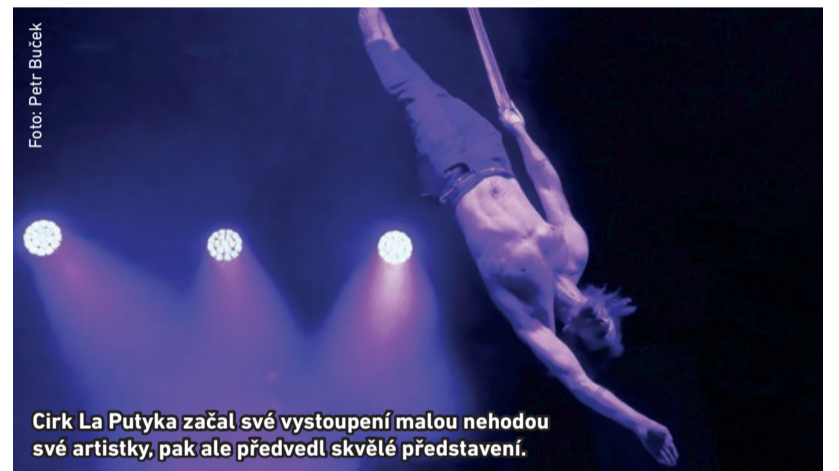
Tata Bojs. Obě vystoupení v celkovém součtu navštívila přibližně tisícovka diváků, o něco větší zájem byl o sobotní koncert.

Dalších bezmála tisíc návštěvníků přilákal sobotní program pro děti. Na biotopu si užili nejrůznější vodní atrakce, nechyběla ani tombola. V září biotop pozval návštěvníky také na poslední dvě letošní projekce letního kina. Rekordní zájem byl o film Zátopek, na který se přišlo podívat několik set diváků.

(red)



Tata Bojs předvedli v Radotíně svou hudební show.



Cirk La Putyka začal své vystoupení malou nehodou své artistky, pak ale předvedl skvělé představení.



Zátopek přilákal do letního kina na biotopu velké množství diváků.

## Home Food Fest lákal na domácí lahůdky



**V**e stejný den jako Královské burčákobraní se odehrál v prostorách Beach Baru tradiční Home Food Fest. Festival doprovodila kromě dobrého jídla také hudba kapely Marcells band.

(red)